Parlamento europeo
2024-2029

Commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

2025/0555(COD)

19.5.2026

EMENDAMENTI
3324 - 3637

Progetto di relazione
Christian Ehler, Dan Nica
(PE784.506v01-00)

Istituzione del Fondo europeo per la competitività ("ECF"), comprensivo del programma specifico per le attività di ricerca e innovazione nel settore della difesa

Proposta di regolamento
(COM(2025)0555 – 2025/0555(COD))

Emendamento 3324
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Capo VII – sezione 3 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
SISTEMI SPAZIALI E ATTUAZIONE DELLA POLITICA SPAZIALE	***PROGRAMMA*** SPAZIALE ***DELL'UNIONE***

Or. en

Motivazione

L'emendamento migliora la chiarezza e la coerenza giuridiche facendo esplicito riferimento al programma spaziale dell'Unione.

Emendamento 3325
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis, Sophie Wilmès

Proposta di regolamento
Capo VII – sezione 3 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
SISTEMI SPAZIALI E ATTUAZIONE DELLA POLITICA SPAZIALE	***PROGRAMMA*** SPAZIALE ***DELL'UNIONE***

Or. en

Emendamento 3326
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard

Proposta di regolamento
Articolo 57 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. Se necessario, possono essere iscritti nel bilancio dell'Unione dopo il 2034 stanziamenti per coprire le spese necessarie per conseguire gli obiettivi assegnati alla presente sezione al fine di

consentire la gestione delle azioni non completate entro la fine del programma, nonché finanziare le attività operative critiche e la fornitura di servizi.

Or. en

Motivazione

Le infrastrutture spaziali richiedono una continuità operativa a lungo termine al di là di un singolo ciclo del QFP. L'emendamento garantisce la continuità dei servizi e delle operazioni critiche.

Emendamento 3327
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Sophie Wilmès

Proposta di regolamento
Articolo 57 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. Se necessario, possono essere iscritti nel bilancio dell'Unione dopo il 2034 stanziamenti per coprire le spese necessarie per conseguire gli obiettivi assegnati alla presente sezione al fine di consentire la gestione delle azioni non completate entro la fine del programma, nonché finanziare le attività operative critiche e la fornitura di servizi.

Or. en

Emendamento 3328
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis, Sophie Wilmès

Proposta di regolamento
Articolo 58 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Componenti	Componenti ***del programma spaziale dell'Unione***

Or. en

Emendamento 3329
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 58 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Componenti	***Attività e*** componenti ***specifiche***

Or. en

Emendamento 3330
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 58 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Componenti	***Attività e*** componenti ***specifiche***

Or. en

Motivazione

Si intende privilegiare l'approccio basato sui servizi affinché sia in linea con l'approccio di una soglia minima di bilancio per lo spazio nel suo complesso e/o di una dotazione per i) i servizi governativi e ii) i servizi non governativi (ossia garantendo ai massimi livelli che il programma sia strutturato per servizio spaziale, anziché per componente di sistema/programma), come previsto dalle nuove lettere dell'articolo 58 su un approccio orientato ai servizi/servizi spaziali integrati dell'Unione e su un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione.

Emendamento 3331
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 58 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*

Or. en

Emendamento 3332
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo -1 (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	-1. Le attività sostenute ai sensi della presente sezione seguono un approccio orientato ai servizi volto a fornire agli utenti finali servizi spaziali integrati dell'Unione. I servizi sono sviluppati e forniti, se del caso, per:
	a) gli utenti governativi, compresi le istituzioni, gli organi e gli organismi dell'Unione, le autorità pubbliche degli Stati membri e gli enti cui sono affidati compiti pubblici stabiliti dal rispettivo Stato membro; e
	b) gli utenti non governativi, compresi gli operatori economici, e gli organismi di ricerca.
	Tali servizi garantiscono, se necessario, la combinazione di diverse componenti spaziali dell'Unione, tra cui posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (PNT), osservazione della Terra (Earth Observation, EO), connettività sicura e conoscenza dell'ambiente spaziale, per la fornitura di soluzioni spaziali coerenti, sovrane e interoperabili fornite per rispondere alle esigenze dell'utente finale. I servizi sono forniti attraverso interfacce utente, piattaforme di servizi e terminali interoperabili che consentono un accesso senza soluzione di continuità alle capacità spaziali dell'Unione. Se del caso, il sostegno dell'Unione può dare priorità alle capacità di fornitura dei servizi che rispondono alle esigenze degli utenti

governativi, garantendo nel contempo l'accessibilità e l'adozione dei servizi per gli utenti non governativi.

Or. en

Emendamento 3333
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo -1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	-1 bis. Un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione
	La Commissione, con l'assistenza dell'Agenzia, promuove in particolare l'uso combinato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione e favorisce l'adozione di servizi spaziali integrati dell'Unione per gli utenti governativi e non governativi, con l'obiettivo di rafforzare progressivamente la dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche, comprese quelle pertinenti per le infrastrutture spaziali e di terra e le tecnologie critiche, al fine di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la sicurezza dell'Unione entro la fine dell'attuale quadro finanziario pluriennale (2028-2034).
	A tal fine, la Commissione stabilisce un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione, comprese quelle relative alla sicurezza, alla difesa, alla sicurezza della vita e alle applicazioni commerciali.
	Per gli utenti governativi è prestata particolare attenzione al rafforzamento delle capacità di sicurezza e resilienza, anche attraverso la diffusione a livello dell'Unione di servizi integrati avanzati.

Per gli utenti non governativi, il piano d'azione incentiva l'adozione di soluzioni spaziali da parte dei portatori di interessi pubblici e privati e sostiene lo sviluppo di applicazioni, prodotti e servizi spaziali integrati, rafforzando in tal modo la competitività dell'industria spaziale a valle dell'Unione di cui all'articolo 66.

Or. en

Emendamento 3334
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis, Sophie Wilmès

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
I sistemi spaziali ***e la politica spaziale*** dell'Unione ***sono attuati*** in particolare attraverso le componenti seguenti:	***Il programma spaziale dell'Unione costituisce il quadro principale per l'attuazione della politica spaziale dell'Unione. Garantisce la continuità, lo sviluppo, il funzionamento e l'evoluzione dei*** sistemi***, delle infrastrutture, dei dati, dei prodotti e dei servizi*** spaziali ***autonomi dell'Unione a sostegno delle politiche e delle esigenze operative*** dell'Unione***, contribuendo nel contempo alla definizione, al coordinamento e all'attuazione degli obiettivi dell'Unione nel settore spaziale. Il programma è attuato*** in particolare attraverso le componenti seguenti:

Or. en

Emendamento 3335
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ed EGNOS;	a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ed EGNOS***, nonché le capacità associate di individuazione e attenuazione delle interferenze, compresi i servizi di monitoraggio delle interferenze di radiofrequenza (RFI)***;

Or. en

Emendamento 3336
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ed EGNOS;	a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ed EGNOS***, nonché le capacità associate di individuazione e attenuazione delle interferenze, compresi i servizi di monitoraggio delle interferenze di radiofrequenza (RFI)***;

Or. en

Emendamento 3337
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le	a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le

sottocomponenti Galileo ed EGNOS;	sottocomponenti Galileo ed EGNOS***,*** ***nonché le capacità associate di individuazione e attenuazione delle interferenze, compresi i servizi di monitoraggio delle interferenze di radiofrequenza (RFI)***;

Or. en

Emendamento 3338
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ***ed*** EGNOS;	a) posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (Positioning, Navigation & Timing, PNT), comprese le sottocomponenti Galileo ***e Servizio europeo di copertura per la navigazione geostazionaria (***EGNOS***)***;

Or. en

Emendamento 3339
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione.	g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione***, anche in sinergia con le esigenze connesse alla difesa per le attività spaziali, compresa la prontezza alla difesa***. ***I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione sono integrati in un'apposita parte specifica e assicurano la coerenza con le attività per la competitività e la società a***

norma del regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione.

La Commissione adotta i programmi di lavoro mediante atti di esecuzione. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame.

Or. en

Emendamento 3340
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione.	g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione***, anche in sinergia con le esigenze connesse alla difesa per le attività spaziali, compresa la prontezza alla difesa***.

Or. en

Emendamento 3341
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione.	g) sovranità tecnologica, ricerca e innovazione ***per le attività spaziali, compresa la prontezza alla difesa***.

Or. en

Emendamento 3342

Marc Botenga

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione sono integrati in un'apposita parte specifica e assicurano la coerenza con le attività per la competitività e la società a norma del regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3343
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione sono integrati in un'apposita parte specifica e assicurano la coerenza con le attività per la competitività e la società a norma del regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione.	I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione sono integrati in un'apposita parte specifica e assicurano la coerenza con le attività per la competitività e la società a norma del regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione. ***La Commissione adotta i programmi di lavoro mediante atti di esecuzione. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame.***

Or. en

Emendamento 3344
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 – comma 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione ***sono integrati in un'apposita parte specifica e*** assicurano la coerenza con ***le attività per la competitività e la società a norma del*** regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione.	I programmi di lavoro adottati conformemente alle norme del presente regolamento ai sensi della presente sezione assicurano la coerenza con ***il*** regolamento (UE) [XXX] [programma quadro di ricerca e innovazione Orizzonte Europa], tenendo conto delle norme specifiche previste nella presente sezione.

Or. en

Emendamento 3345
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Un approccio orientato a servizi spaziali integrati dell'Unione
	Le attività sostenute ai sensi della presente sezione seguono un approccio orientato ai servizi volto a fornire agli utenti finali servizi spaziali integrati dell'Unione.
	I servizi sono sviluppati e forniti, se del caso, per:
	a) gli utenti governativi, compresi le istituzioni, gli organi e gli organismi dell'Unione, le autorità pubbliche degli Stati membri e gli enti cui sono affidati compiti pubblici stabiliti dal rispettivo Stato membro; e

b) gli utenti non governativi, compresi gli operatori economici, e gli organismi di ricerca.

Tali servizi garantiscono, se necessario, la combinazione di diverse componenti spaziali dell'Unione, tra cui posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (PNT), osservazione della Terra (Earth Observation, EO), connettività sicura e conoscenza dell'ambiente spaziale, per la fornitura di soluzioni spaziali coerenti, sovrane e interoperabili fornite per rispondere alle esigenze dell'utente finale.

I servizi sono forniti attraverso interfacce utente, piattaforme di servizi e terminali interoperabili che consentono un accesso senza soluzione di continuità alle capacità spaziali dell'Unione. Se del caso, il sostegno dell'Unione può dare priorità alle capacità di fornitura dei servizi che rispondono alle esigenze degli utenti governativi, garantendo nel contempo l'accessibilità e l'adozione dei servizi per gli utenti non governativi.

Or. en

Emendamento 3346
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Un approccio orientato a servizi spaziali integrati dell'Unione Le attività sostenute ai sensi della presente sezione seguono un approccio orientato ai servizi volto a fornire agli utenti finali servizi spaziali integrati dell'Unione.
	I servizi sono sviluppati e forniti, se del caso, per:
	a) gli utenti governativi, compresi le

istituzioni, gli organi e gli organismi dell'Unione, le autorità pubbliche degli Stati membri e gli enti cui sono affidati compiti pubblici stabiliti dal rispettivo Stato membro; e

b) gli utenti non governativi, compresi gli operatori economici, e gli organismi di ricerca.

Tali servizi garantiscono, se necessario, la combinazione di diverse componenti spaziali dell'Unione, tra cui posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (PNT), osservazione della Terra (Earth Observation, EO), connettività sicura e conoscenza dell'ambiente spaziale, per la fornitura di soluzioni spaziali coerenti, sovrane e interoperabili fornite per rispondere alle esigenze dell'utente finale.

I servizi sono forniti attraverso interfacce utente, piattaforme di servizi e terminali interoperabili che consentono un accesso senza soluzione di continuità alle capacità spaziali dell'Unione. Se del caso, il sostegno dell'Unione può dare priorità alle capacità di fornitura dei servizi che rispondono alle esigenze degli utenti governativi, garantendo nel contempo l'accessibilità e l'adozione dei servizi per gli utenti non governativi.

Or. en

Emendamento 3347
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. Un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione
	La Commissione, con l'assistenza

dell'Agenzia, promuove in particolare l'uso combinato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione e favorisce l'adozione di servizi spaziali integrati dell'Unione per gli utenti governativi e non governativi, con l'obiettivo di rafforzare progressivamente la dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche, comprese quelle pertinenti per le infrastrutture spaziali e di terra e le tecnologie critiche, al fine di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la sicurezza dell'Unione entro la fine dell'attuale quadro finanziario pluriennale (2028-2034).

A tal fine, la Commissione stabilisce un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione, comprese quelle relative alla sicurezza, alla difesa, alla sicurezza della vita e alle applicazioni commerciali.

Per gli utenti governativi è prestata particolare attenzione al rafforzamento delle capacità di sicurezza e resilienza, anche attraverso la diffusione a livello dell'Unione di servizi integrati avanzati.

Per gli utenti non governativi, il piano d'azione incentiva l'adozione di soluzioni spaziali da parte dei portatori di interessi pubblici e privati e sostiene lo sviluppo di applicazioni, prodotti e servizi spaziali integrati, rafforzando in tal modo la competitività dell'industria spaziale a valle dell'Unione di cui all'articolo 66.

Or. en

Emendamento 3348
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 58 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*

1 ter. Un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione

La Commissione, con l'assistenza dell'Agenzia, promuove in particolare l'uso combinato dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione e favorisce l'adozione di servizi spaziali integrati dell'Unione per gli utenti governativi e non governativi, con l'obiettivo di rafforzare progressivamente la dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche, comprese quelle pertinenti per le infrastrutture spaziali e di terra e le tecnologie critiche, al fine di rafforzare l'autonomia strategica, la resilienza e la sicurezza dell'Unione entro la fine dell'attuale quadro finanziario pluriennale (2028-2034).

A tal fine, la Commissione stabilisce un piano d'azione a sostegno dell'uso sinergico dei dati e dei servizi spaziali in tutte le politiche dell'Unione, comprese quelle relative alla sicurezza, alla difesa, alla sicurezza della vita e alle applicazioni commerciali.

Per gli utenti governativi è prestata particolare attenzione al rafforzamento delle capacità di sicurezza e resilienza, anche attraverso la diffusione a livello dell'Unione di servizi integrati avanzati.

Per gli utenti non governativi, il piano d'azione incentiva l'adozione di soluzioni spaziali da parte dei portatori di interessi pubblici e privati e sostiene lo sviluppo di applicazioni, prodotti e servizi spaziali integrati, rafforzando in tal modo la competitività dell'industria spaziale a valle dell'Unione di cui all'articolo 66.

Or. en

Emendamento 3349
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.	1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione. ***I servizi PNT sostengono gli utenti sia non governativi che governativi e promuovono sinergie con altre componenti spaziali dell'Unione, consentendo lo sviluppo di applicazioni e prodotti spaziali integrati basati sull'uso combinato di capacità di posizionamento, osservazione della Terra e comunicazione sicura.***

Or. en

Emendamento 3350
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello	1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello

mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.	mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione. ***I servizi PNT sostengono gli utenti sia non governativi che governativi e promuovono sinergie con altre componenti spaziali dell'Unione, consentendo lo sviluppo di applicazioni e prodotti spaziali integrati basati sull'uso combinato di capacità di posizionamento, osservazione della Terra e comunicazione sicura.***

Or. en

Emendamento 3351
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) ***(***sottocomponenti Galileo ed EGNOS***)***, beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.	1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT)***, comprese le*** sottocomponenti Galileo ed EGNOS, beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni anche in condizioni sfavorevoli, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3352
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*

1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni ***anche in condizioni sfavorevoli***, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.	1. La componente "posizionamento, navigazione e misurazione del tempo" (PNT) (sottocomponenti Galileo ed EGNOS), beneficiaria di sostegno ai sensi della presente sezione, fornisce servizi di posizionamento, navigazione e misurazione del tempo a lungo termine, conformi allo stato dell'arte e sicuri, senza interruzioni, e ove possibile a livello mondiale, ed è in grado di sostenere le priorità politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3353
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Galileo è un sistema globale di navigazione satellitare (GNSS) civile e autonomo sotto controllo civile costituito da una costellazione di satelliti, centri e una rete globale di stazioni di terra.

Or. en

Emendamento 3354
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. EGNOS è un sistema regionale di navigazione satellitare civile sotto controllo civile costituito da centri e stazioni di terra e da vari trasponder installati su satelliti geosincroni, che aumenta e corregge i segnali aperti

emessi dal GNSS.

Or. en

Emendamento 3355
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) ***almeno*** la gestione, il funzionamento, la manutenzione, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti;	a) la gestione, il funzionamento, la manutenzione***, l'evoluzione***, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti***, ivi comprese le loro capacità di resilienza***;

Or. en

Emendamento 3356
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) ***almeno*** la gestione, il funzionamento, la manutenzione, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti;	a) la gestione, il funzionamento, la manutenzione***, l'evoluzione***, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti***, ivi comprese le loro capacità di resilienza***;

Or. en

Emendamento 3357
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) ***almeno*** la gestione, il funzionamento, la manutenzione, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti;	a) la gestione, il funzionamento, la manutenzione***, l'evoluzione***, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti***, ivi comprese le loro capacità di resilienza***;

Or. en

Emendamento 3358
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) almeno la gestione, il funzionamento, la manutenzione, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti;	a) almeno la gestione, il funzionamento, la manutenzione***, l'evoluzione, la gestione dell'obsolescenza***, il miglioramento continuo e la protezione delle infrastrutture e dei servizi spaziali e di terra forniti;

Or. en

Motivazione

La gestione del ciclo di vita e la gestione dell'obsolescenza sono essenziali per garantire la continuità a lungo termine, la resilienza e la sostenibilità delle infrastrutture spaziali dell'Unione.

Emendamento 3359
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) l'evoluzione dei servizi PNT e lo sviluppo e la realizzazione delle generazioni future dei sistemi, anche ***per***	b) l'evoluzione dei servizi PNT e lo sviluppo e la realizzazione delle generazioni future dei sistemi ***e delle***

quanto riguarda le orbite terrestri basse (Low Earth Orbits, LEO-PNT);	***attività***, anche ***nelle*** orbite terrestri basse (Low Earth Orbits, LEO-PNT);

Or. en

Emendamento 3360
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c bis) lo sviluppo, la realizzazione e l'espansione di software che utilizzano tecnologie europee, come Galileo ed EGNOS, nei settori dei trasporti, della mobilità, della sicurezza e in altri settori strategici;

Or. en

Motivazione

L'emendamento rientrava negli emendamenti di compromesso negoziati nel contesto del parere della commissione TRAN.

Emendamento 3361
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità e la promozione del ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.	d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità***, rafforzando nel contempo la sovranità e l'autonomia strategica dell'Unione attraverso il pieno utilizzo e sviluppo delle sue infrastrutture spaziali e di terra esistenti,*** e la promozione del ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore

spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale ***e l'esportazione per tutti i servizi e le infrastrutture associate*** e sostenere la diplomazia spaziale europea.

Or. en

Emendamento 3362
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità ***e la promozione del*** ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale***,*** ***incoraggiare*** la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.	d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità***, rafforzando nel contempo la sovranità e l'autonomia strategica dell'Unione attraverso il pieno utilizzo e sviluppo delle sue infrastrutture spaziali e di terra esistenti, nonché promuovendo il*** ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale ***e incoraggiando*** la cooperazione internazionale ***e l'esportazione per tutti i servizi e le infrastrutture associate,*** e sostenere la diplomazia spaziale europea.

Or. en

Emendamento 3363
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità e la promozione del ruolo dell'Unione quale	d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità***, rafforzando nel contempo la sovranità e***

attore globale nel settore spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.	***l'autonomia strategica dell'Unione attraverso il pieno utilizzo e sviluppo delle sue infrastrutture spaziali e di terra esistenti,*** e la promozione del ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.

Or. en

Emendamento 3364
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità e ***la promozione del*** ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.	d) la cooperazione con altri sistemi regionali o globali di navigazione satellitare, anche per facilitare la compatibilità e l'interoperabilità e ***il contributo al*** ruolo dell'Unione quale attore globale nel settore spaziale, incoraggiare la cooperazione internazionale e sostenere la diplomazia spaziale europea.

Or. en

Emendamento 3365
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) ***un'***autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA) per l'autenticazione del servizio aperto di Galileo);	c) ***un servizio di autenticazione per Galileo –*** autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA) per l'autenticazione del servizio aperto di Galileo);

Or. en

Emendamento 3366
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) ***un'***autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA) ***per l'autenticazione del servizio aperto di Galileo)***;	c) ***un servizio di autenticazione per Galileo –*** autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA);

Or. en

Emendamento 3367
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) ***un'***autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA) ***per l'autenticazione del servizio aperto di Galileo)***;	c) ***un servizio di autenticazione per Galileo –*** autenticazione dei messaggi di navigazione del servizio aperto (open service navigation message authentication, OSNMA);

Or. en

Emendamento 3368
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 3 – lettera h

Testo della Commissione	*Emendamento*
h) un servizio di ricerca e soccorso autonomo e globale, anche per gli utenti	h) un servizio di ricerca e soccorso autonomo e globale, anche per gli utenti

governativi, che integri le capacità di comunicazione di ritorno a sostegno delle operazioni di soccorso (search and rescue service, SAR);	governativi, che integri le capacità di comunicazione di ritorno a sostegno delle operazioni di soccorso (search and rescue service, SAR) ***che contribuiscono al sistema internazionale Cospas-Sarsat***;

Or. en

Motivazione

Il riferimento esplicito a Cospas-Sarsat garantisce la continuità con l'attuale quadro di cooperazione internazionale in materia di SAR e conferma il ruolo dell'Unione nel contribuire al sistema globale di sicurezza marittima e aerea.

Emendamento 3369
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. Il PRS è gratuito per gli Stati membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e, ove opportuno, per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente PNT sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.	4. ***I servizi PNT sono forniti a titolo gratuito.*** Il PRS è ***fornito a titolo*** gratuito per gli Stati membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e, ove opportuno, per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente PNT sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.

Or. en

Emendamento 3370
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. Il PRS è gratuito per gli Stati	4. Il PRS è gratuito per gli Stati

membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e***, ove opportuno,*** per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente ***PNT*** sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.	membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente ***EGNOS*** sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri***, comprese le regioni ultraperiferiche,*** e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce la distinzione tra la logica di copertura globale di Galileo e la copertura regionale orientata all'aviazione di EGNOS.

Emendamento 3371
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 59 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. Il PRS è gratuito per gli Stati membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e***, ove opportuno,*** per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente PNT sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.	4. Il PRS è gratuito per gli Stati membri, il Consiglio, la Commissione, il SEAE e per le agenzie dell'Unione debitamente autorizzate. I servizi della componente PNT sono forniti in via prioritaria sui territori geograficamente situati in Europa di tutti gli Stati membri e di tutti i paesi terzi che partecipano alle sottocomponenti PNT.

Or. en

Emendamento 3372
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*

1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus e dal Servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS). ***Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, civile e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati e, ove opportuno, integra le esigenze e i requisiti di sicurezza.***	1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus e dal Servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS).

Or. en

Emendamento 3373
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus ***e dal Servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS)***. Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, ***civile*** e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati ***e***, ove opportuno, ***integra le esigenze e i requisiti*** di sicurezza.	1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus***, che comprende l'infrastruttura Copernicus, i servizi aperti Copernicus e i servizi governativi Copernicus***. Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, ***a duplice uso*** e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati ***per i servizi aperti Copernicus, soggetti***, ove opportuno, ***a restrizioni necessarie a tutelare gli interessi*** di sicurezza ***dell'Unione o dei***

	suoi Stati membri**. **I servizi governativi Copernicus sono soggetti a un regime limitato distinto per gli utenti autorizzati dai governi.

Or. en

Motivazione

L'emendamento riorganizza l'osservazione della Terra intorno a un unico sistema Copernicus composto da servizi aperti e servizi governativi, anziché creare una componente distinta dell'EOGS. Ciò preserva la coerenza di Copernicus, consentendo nel contempo un apposito livello governativo sicuro. Garantisce inoltre che le infrastrutture e i dati Copernicus esistenti possano sostenere gli usi governativi, se del caso.

Emendamento 3374
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus e dal Servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS). Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, civile e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati e***, ove opportuno,*** integra le esigenze e i requisiti di sicurezza.	1. Il sistema di osservazione della Terra (EO) è costituito da Copernicus e dal Servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS). Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, civile e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati e integra le esigenze e i requisiti ***dell'Unione in materia*** di ***resilienza,*** sicurezza ***e prontezza alla difesa***.

Or. en

Emendamento 3375

Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Copernicus è un sistema di osservazione della Terra operativo, autonomo, orientato agli utenti, civile e sotto controllo civile, che si basa sulle capacità nazionali ed europee esistenti. Copernicus offre dati e servizi di geoinformazione, tra cui satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni, e infrastrutture di distribuzione, sulla base di una politica di accesso aperto, integrale e gratuito ai dati e, ove opportuno, integra le esigenze e i requisiti di sicurezza.

Or. en

Emendamento 3376
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. L'EOGS è un sistema di osservazione della Terra sotto controllo civile, costituito da satelliti, infrastrutture di terra, strutture di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione, che sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri, al fine di fornire una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS può inoltre fornire

informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.

Or. en

Emendamento 3377
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Copernicus sostiene inoltre l'elaborazione, l'attuazione e il monitoraggio delle politiche dell'Unione e dei suoi Stati membri, in particolare in settori quali l'ambiente, i cambiamenti climatici, i settori marino, marittimo e atmosferico, lo sviluppo agricolo e rurale, la tutela del patrimonio culturale, la protezione civile, il monitoraggio delle infrastrutture, la sicurezza intrinseca ed estrinseca, nonché l'economia digitale, nell'ambito della leadership digitale, che è allineata all'obiettivo di Copernicus.	2. Copernicus sostiene inoltre l'elaborazione, l'attuazione e il monitoraggio delle politiche dell'Unione e dei suoi Stati membri, ***nonché delle autorità locali e regionali se del caso,*** in particolare in settori quali l'ambiente, i cambiamenti climatici, i settori marino, marittimo e atmosferico, lo sviluppo agricolo e rurale, la tutela del patrimonio culturale, la protezione civile, il monitoraggio delle infrastrutture, la sicurezza intrinseca ed estrinseca, nonché l'economia digitale, nell'ambito della leadership digitale, che è allineata all'obiettivo di Copernicus.

Or. en

Motivazione

Le autorità locali e regionali sono utenti fondamentali dei dati Copernicus per la pianificazione territoriale, il monitoraggio ambientale, la protezione civile e l'adattamento ai cambiamenti climatici. Il riconoscimento esplicito del loro ruolo garantisce che i servizi Copernicus siano sviluppati e attuati in modo accessibile e pertinente per l'intera gamma di utenti del settore pubblico a tutti i livelli di governance.

Emendamento 3378
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Copernicus sostiene inoltre l'elaborazione, l'attuazione e il monitoraggio delle politiche dell'Unione e dei suoi Stati membri, in particolare in settori quali l'ambiente, i cambiamenti climatici, i settori marino, marittimo e atmosferico, lo sviluppo agricolo e rurale, la tutela del patrimonio culturale, la protezione civile, il monitoraggio delle infrastrutture, la sicurezza intrinseca ed estrinseca, nonché l'economia digitale, nell'ambito della leadership digitale, che è allineata all'obiettivo di Copernicus.	2. Copernicus sostiene inoltre l'elaborazione, l'attuazione e il monitoraggio delle politiche dell'Unione e dei suoi Stati membri, in particolare in settori quali l'ambiente, i cambiamenti climatici, i settori marino, marittimo e atmosferico, lo sviluppo agricolo e rurale, la tutela del patrimonio culturale, la protezione civile, il monitoraggio delle infrastrutture, la sicurezza intrinseca ed estrinseca ***e la prontezza alla difesa***, nonché l'economia digitale, nell'ambito della leadership digitale, che è allineata all'obiettivo di Copernicus.

Or. en

Emendamento 3379
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. Sono "utenti Copernicus primari" le istituzioni e gli organi dell'Unione e gli enti pubblici europei, nazionali o regionali nell'Unione o nei paesi terzi associati cui è affidata una missione di servizio pubblico ai fini della definizione, dell'attuazione, dell'esecuzione e del monitoraggio delle politiche pubbliche di carattere civile, tra cui le politiche ambientali, di protezione civile o di sicurezza estrinseca, anche per quanto riguarda la sicurezza intrinseca delle infrastrutture, che beneficiano dei dati ***Copernicus*** e delle informazioni Copernicus e hanno anche ruolo di guida nell'evoluzione ***di*** Copernicus;	4. Sono "utenti Copernicus primari" le istituzioni e gli organi dell'Unione e gli enti pubblici europei, nazionali o regionali nell'Unione o nei paesi terzi associati cui è affidata una missione di servizio pubblico ai fini della definizione, dell'attuazione, dell'esecuzione e del monitoraggio delle politiche pubbliche di carattere civile, tra cui le politiche ambientali, di protezione civile o di sicurezza estrinseca, anche per quanto riguarda la sicurezza intrinseca delle infrastrutture, che beneficiano dei dati***, dei prodotti*** e delle informazioni ***dei servizi aperti*** Copernicus e hanno anche ruolo di guida nell'evoluzione ***dei servizi aperti*** Copernicus;

Or. en

Motivazione

La definizione di utenti Copernicus primari dovrebbe essere allineata alla nuova distinzione tra servizi aperti e servizi governativi.

Emendamento 3380
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e ***le operazioni dei Sentinel*** di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che ***serve sia i servizi aperti Copernicus che i servizi governativi Copernicus, che*** comprende lo sviluppo, la realizzazione***, il funzionamento*** e ***l'evoluzione dell'infrastruttura spaziale*** di Copernicus ***e del segmento di terra associato, le future capacità e missioni spaziali, compreso, entro il 2030, lo sviluppo e la diffusione di ulteriori capacità dell'Unione di osservazione della Terra in grado di fornire capacità di osservazione persistenti, ad alta risoluzione, ad alta revisione e quasi in tempo reale, in particolare a sostegno dei servizi governativi, della sicurezza, della risposta alle crisi e del processo decisionale operativo***, ***nonché*** l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli provenienti da fonti nazionali ed europee, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e dalle stesse. I soggetti coinvolti nell'infrastruttura Copernicus sono subordinati alle condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui all'articolo 69***;

Or. en

Motivazione

Copernicus dovrebbe evolversi in un sistema europeo di osservazione della Terra più operativo e strategico, in grado di sostenere sia servizi civili aperti che usi governativi sicuri. Il rafforzamento delle infrastrutture comuni dell'Unione, delle nuove capacità ad alta revisione e delle capacità operative sicure è essenziale per rafforzare l'autonomia strategica, la risposta alle crisi e le capacità decisionali dell'Europa.

Emendamento 3381
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e l'applicazione di meccanismi coerenti di governance della sicurezza, di monitoraggio della sicurezza operativa e di gestione delle vulnerabilità a livello dell'Unione. La Commissione garantisce la coerenza globale e la gestione coordinata delle funzioni infrastrutturali e di sicurezza tra le entità incaricate, conformemente al principio di non duplicazione***;

Or. en

Emendamento 3382
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e

le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e l'applicazione di meccanismi coerenti di governance della sicurezza, di monitoraggio della sicurezza operativa e di gestione delle vulnerabilità a livello dell'Unione. La Commissione garantisce la coerenza globale e la gestione coordinata delle funzioni infrastrutturali e di sicurezza tra le entità incaricate, conformemente al principio di non duplicazione***;

Or. en

Emendamento 3383
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e l'applicazione di meccanismi coerenti di governance della sicurezza, di monitoraggio della sicurezza operativa e di gestione delle vulnerabilità a livello dell'Unione. La Commissione garantisce la coerenza globale e la gestione coordinata delle funzioni infrastrutturali e di sicurezza tra le entità incaricate, conformemente al principio di non duplicazione***;

Or. en

Emendamento 3384
Wouter Beke

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e dalle stesse***;

Or. en

Motivazione

L'emendamento rafforza i dati in situ Copernicus attraverso un'infrastruttura geospaziale paneuropea armonizzata basata su fonti nazionali. Sostiene l'obiettivo di investire nelle infrastrutture digitali per i servizi pubblici e le tecnologie strategiche, rafforzando nel contempo la sovranità, la competitività e la sicurezza dei dati europei.

Emendamento 3385
Matej Tonin

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e dalle stesse***;

Or. en

Emendamento 3386
Davor Ivo Stier

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e dalle stesse***;

Or. en

Emendamento 3387
Niels Fuglsang

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ;

Or. en

Emendamento 3388
Niels Flemming Hansen

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;

Or. en

Motivazione

L'emendamento sosterrà e rafforzerà i dati in situ Copernicus attraverso un'infrastruttura geospaziale paneuropea armonizzata facendo leva su fonti nazionali.

Emendamento 3389
Daniel Attard

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi eventuali contributi alle reti internazionali in situ;	a) l'infrastruttura Copernicus, che comprende lo sviluppo, la realizzazione e le operazioni dei Sentinel di Copernicus, l'accesso ai dati spaziali di osservazione della Terra di terzi e l'accesso duraturo ai dati in situ e ad altri dati ancillari, compresi ***l'armonizzazione di dati di riferimento geospaziali paneuropei autorevoli da fonti nazionali, nonché*** eventuali contributi alle reti internazionali in situ ***e dalle stesse***;

Or. en

Motivazione

L'emendamento sosterrà e rafforzerà i dati in situ Copernicus con un'infrastruttura geospaziale paneuropea armonizzata basata su fonti nazionali. Gli investimenti coordinati dell'UE in infrastrutture geospaziali armonizzate sono essenziali per la sovranità, la competitività e la sicurezza europee dei dati.

Emendamento 3390
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) i servizi Copernicus, che comprendono ***il monitoraggio ambientale a livello mondiale per il suolo, i cambiamenti climatici, l'atmosfera e gli ambienti marini; i servizi di gestione delle emergenze; i servizi di prevenzione e preparazione; i servizi di sicurezza all'interno dell'Unione; compresi la sorveglianza marittima e il monitoraggio delle frontiere; il sostegno all'azione esterna dell'Unione e alla politica estera e di sicurezza comune;***	b) i servizi ***aperti*** Copernicus, che comprendono***:***

Or. en

Motivazione

I dettagli dei servizi Copernicus sono limitati, in particolare per un programma di diversi miliardi di euro. Nell'emendamento si propongono maggiori dettagli, ispirati al precedente programma spaziale.

Emendamento 3391
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto i (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	i) un servizio di monitoraggio atmosferico, che fornisce dati, prodotti e

informazioni tempestivi sulla qualità dell'aria, sulla composizione e sullo stato dell'atmosfera, sulle emissioni e sugli assorbimenti antropogenici e naturali di gas a effetto serra, sugli inquinanti atmosferici e sui fenomeni correlati, dal livello locale a quello mondiale, anche a sostegno del monitoraggio, della comunicazione, della verifica, della garanzia della conformità, delle previsioni e dell'attuazione delle politiche pertinenti dell'Unione; tale servizio sostiene il progressivo sviluppo delle capacità per il rilevamento, la quantificazione e l'attribuzione più tempestivi delle emissioni antropogeniche di gas a effetto serra;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3392
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto ii (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	ii) un servizio di monitoraggio dell'ambiente marino, che fornisce dati, prodotti e informazioni sullo stato, sulle dinamiche e sull'utilizzo dell'ecosistema degli oceani, dei mari e delle regioni costiere, delle risorse marine, delle condizioni dell'ambiente marino e dei relativi rischi, dal livello costiero a quello dell'oceano mondiale, anche a sostegno della protezione dell'ambiente, della resilienza ai cambiamenti climatici, della conoscenza della situazione marittima, dell'uso sostenibile delle risorse marine e della protezione delle infrastrutture

critiche;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3393
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto iii (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	iii) un servizio di monitoraggio del territorio, che fornisce dati, prodotti e informazioni sulla copertura, la destinazione e il cambiamento della destinazione del suolo, sullo spostamento del suolo, sulle aree urbane, sui siti del patrimonio culturale, sulle acque interne, sul suolo, sulle foreste, sull'agricoltura, sulla biodiversità, sulla criosfera e su altre condizioni e risorse naturali terrestri, anche a sostegno della resilienza idrica, della gestione del territorio, dei sistemi alimentari, dell'adattamento ai cambiamenti climatici e della pianificazione della resilienza;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3394
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto iv (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	iv) un servizio di monitoraggio dei cambiamenti climatici, che fornisce dati, prodotti e informazioni sulle variabili climatiche essenziali, sulle rianalisi del clima, sulle previsioni stagionali, sulle proiezioni e attribuzioni climatiche, sulle tendenze a lungo termine e sui rischi legati al clima, anche in relazione ai cambiamenti nelle regioni polari e nell'Artico, e che sostiene la mitigazione, l'adattamento, la pianificazione della resilienza, la preparazione e la valutazione dei rischi;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3395
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto v (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	v) un servizio di gestione delle emergenze, che fornisce dati, prodotti e informazioni tempestivi a sostegno delle autorità pubbliche responsabili della protezione civile, della gestione delle crisi e della gestione del rischio di catastrofi e in coordinamento con esse, comprese la segnalazione preventiva, la conoscenza situazionale, la mappatura rapida, la prevenzione, la preparazione, la risposta, la ripresa e l'analisi multirischio in relazione a catastrofi naturali o provocate dall'uomo;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3396
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto vi (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	vi) un servizio di sicurezza che fornisce dati, prodotti e informazioni tempestivi, affidabili e sicuri a sostegno della sorveglianza all'interno dell'Unione e alle sue frontiere esterne, della sorveglianza marittima, della protezione delle infrastrutture critiche, dell'azione esterna dell'Unione, delle risposte alle sfide per la sicurezza affrontate dall'Unione e delle azioni e degli obiettivi della politica estera e di sicurezza comune, anche attraverso informazioni geospaziali per la conoscenza situazionale;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti definiscono in modo più preciso i diversi servizi aperti Copernicus e li allineano alle esigenze operative e alle politiche dell'Unione.

Emendamento 3397
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera b – punto vii (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	vii) l'adozione da parte degli utenti dei servizi aperti Copernicus, che comprendono l'individuazione e l'analisi

delle esigenze degli utenti, il sostegno agli utenti Copernicus primari, la creazione di capacità, lo sviluppo del mercato e lo sviluppo di applicazioni e servizi a valle, al fine di massimizzare i benefici socioeconomici, scientifici e di politica pubblica derivanti dai dati, dai prodotti e dalle informazioni di Copernicus;

Or. en

Motivazione

L'adozione da parte degli utenti e le applicazioni a valle sono essenziali per massimizzare i benefici socioeconomici, scientifici e politici generati da Copernicus.

Emendamento 3398
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'accesso ai dati ***di*** Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, la distribuzione ***e*** lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati ***Copernicus*** e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare ***le sinergie*** con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali.	c) l'accesso ai dati ***dei servizi aperti*** Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, ***la tracciabilità,*** la distribuzione***, l'interoperabilità,*** lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati***, dei prodotti*** e delle informazioni ***dei servizi aperti*** Copernicus e l'accesso agli stessi, ***con uno sportello unico, compresa, se del caso, l'integrazione di fonti di dati complementari pubbliche, private, commerciali e in situ, e garantendo la continuità, la fruibilità, la disponibilità operativa e l'accesso effettivo per gli utenti Copernicus primari, le autorità pubbliche, gli organismi di ricerca e le imprese,*** in particolare ***in sinergia*** con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali. ***L'accesso ai dati e la loro distribuzione comprendono lo sviluppo, la***

manutenzione e l'aggiornamento costante di un'infrastruttura europea autonoma di riferimento geospaziale e dei relativi servizi di mappatura, che integri dati geospaziali e cartografici autorevoli provenienti dagli Stati membri, i dati Copernicus e altre fonti dell'Unione, al fine di sostenere le politiche pubbliche dell'Unione e garantire l'autonomia nelle informazioni geospaziali;

Or. en

Motivazione

Chiarimento dell'accesso ai dati e creazione di un riferimento geospaziale europeo autonomo che attualmente manca. L'Europa continua a dipendere fortemente dai servizi geospaziali e di mappatura di paesi terzi per le infrastrutture digitali critiche e le applicazioni operative.

Emendamento 3399
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali.	c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali***, compresi i meccanismi di condivisione dei dati sicuri e certificati per promuovere il riutilizzo, l'interoperabilità e la trasparenza dei dati a sostegno degli obiettivi di sostenibilità dell'Unione. Ove necessario, tali meccanismi garantiscono la protezione, l'autenticazione e l'integrità dei dati Copernicus e sono attuati attraverso uno sportello unico.***

Or. en

Emendamento 3400
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali.	c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali***, compresi i meccanismi di condivisione dei dati sicuri e certificati per promuovere il riutilizzo, l'interoperabilità e la trasparenza dei dati a sostegno degli obiettivi di sostenibilità dell'Unione***. ***Ove necessario, tali meccanismi garantiscono la protezione, l'autenticazione e l'integrità dei dati Copernicus e sono attuati attraverso uno sportello unico.***

Or. en

Emendamento 3401
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la	c) l'accesso ai dati di Copernicus e la loro distribuzione, comprese le infrastrutture e i servizi atti a garantire, in modo facilmente fruibile, la scoperta, la

visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali.	visualizzazione, la distribuzione e lo sfruttamento e la conservazione a lungo termine dei dati Copernicus e delle informazioni Copernicus e l'accesso agli stessi, in particolare le sinergie con altri spazi di dati, come lo spazio dei dati del Green Deal europeo o i gemelli digitali***, compresi i meccanismi di condivisione dei dati sicuri e certificati per promuovere il riutilizzo, l'interoperabilità e la trasparenza dei dati a sostegno degli obiettivi di sostenibilità dell'Unione***. ***Ove necessario, tali meccanismi garantiscono la protezione, l'autenticazione e l'integrità dei dati Copernicus e sono attuati attraverso uno sportello unico.***

Or. en

Emendamento 3402
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 5 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	5 bis. I servizi aperti Copernicus evolvono in funzione delle esigenze degli utenti e degli sviluppi tecnologici, con l'obiettivo costante di migliorarne la copertura geografica, la risoluzione spaziale e temporale, la frequenza di acquisizione, la tempestività, la precisione, l'affidabilità, la continuità e la fruibilità operativa.

Or. en

Motivazione

I servizi aperti Copernicus devono evolvere costantemente in linea con gli sviluppi tecnologici e le esigenze degli utenti.

Emendamento 3403

Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. La Commissione ***può altresì adottare*** atti delegati conformemente all'articolo 84 per integrare la politica in materia di dati e informazioni Copernicus per quanto riguarda le limitazioni di sicurezza nonché le specifiche, le condizioni e le procedure per l'accesso ai dati Copernicus e alle informazioni Copernicus e il loro utilizzo.	6. La Commissione ***adotta*** atti delegati conformemente all'articolo 84 per integrare la politica in materia di dati e informazioni Copernicus per quanto riguarda le limitazioni di sicurezza nonché le specifiche, le condizioni e le procedure per l'accesso ai dati Copernicus e alle informazioni Copernicus e il loro utilizzo. ***Tali atti delegati specificano le restrizioni applicabili ai servizi aperti Copernicus ove necessario per proteggere dati, prodotti o informazioni sensibili, fatte salve le norme specifiche in materia di accesso, sicurezza, trattamento, classificazione e diffusione applicabili al servizio governativo Copernicus.***

Or. en

Motivazione

L'emendamento tutela il principio dell'accesso gratuito, integrale e aperto per i servizi aperti Copernicus, consentendo nel contempo restrizioni per le informazioni sensibili, ove necessario. Chiarisce inoltre che i servizi governativi restano soggetti a un regime limitato distinto.

Emendamento 3404
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare	7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare

satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.

satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione ***dedicati e cooperativi***. Fornisce dati***, prodotti e informazioni*** di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea ***e le competenze e conoscenze esistenti dell'Agenzia (EUSPA)***, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile ***e la prontezza alla difesa*** e la sicurezza***, comprese le infrastrutture critiche***.

La Commissione adotta atti delegati per specificare ulteriormente la definizione, l'organizzazione e il funzionamento del servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS) quale polo a livello dell'Unione per la messa in comune e la condivisione delle capacità infrastrutturali spaziali e di terra, conformemente al principio di cui all'articolo 11, e quale sportello sicuro per gli utenti governativi autorizzati.

a) il funzionamento dell'infrastruttura spaziale, di terra, di accesso ai dati e di raccolta dei dati, comprese le funzioni di sicurezza, autenticazione e monitoraggio operativo, sulla base delle competenze dell'Agenzia (EUSPA);

b) la gestione dell'analisi delle informazioni e la fornitura di prodotti di informazione basati sulle immagini, sulla base delle competenze del Centro satellitare dell'Unione europea (SatCen) e degli enti nazionali competenti.

Or. en

Emendamento 3405
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.	7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea ***e le competenze e conoscenze esistenti dell'Agenzia***, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile ***e la prontezza alla difesa*** e la sicurezza***, comprese le infrastrutture critiche***. ***La Commissione adotta atti delegati per specificare ulteriormente la definizione, l'organizzazione e il funzionamento del servizio governativo di osservazione della Terra (EOGS) quale polo a livello dell'Unione per la messa in comune e la condivisione delle capacità infrastrutturali spaziali e di terra, conformemente al principio di cui all'articolo 11, e quale sportello sicuro per gli utenti governativi autorizzati.*** ***a) il funzionamento dell'infrastruttura spaziale, di terra, di accesso ai dati e di raccolta dei dati, comprese le funzioni di sicurezza, autenticazione e monitoraggio operativo, sulla base delle competenze dell'Agenzia;*** ***b) la gestione dell'analisi delle***

informazioni e la fornitura di prodotti di informazione basati sulle immagini, sulla base delle competenze del Centro satellitare dell'Unione europea (SatCen) e degli enti nazionali competenti.

Or. en

Emendamento 3406
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. ***L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione.*** Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. ***L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.***	7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate.

Or. en

Emendamento 3407
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.	7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione ***dedicati e cooperativi***. Fornisce dati***, prodotti e informazioni*** di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea ***e le competenze e conoscenze esistenti dell'Agenzia***, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.

Or. en

Emendamento 3408
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati,	7. L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. L'EOGS comprende in particolare satelliti, infrastrutture di terra, impianti di elaborazione dei dati e delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati,

rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile e la sicurezza.	rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai servizi Copernicus, in particolare per la protezione civile***, la prontezza alla difesa*** e la sicurezza***, comprese le infrastrutture critiche***.

Or. en

Emendamento 3409
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. ***L'EOGS fornisce una migliore conoscenza situazionale*** a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. ***L'EOGS comprende in particolare satelliti,*** infrastrutture ***di terra***, ***impianti di elaborazione dei*** dati e ***delle informazioni e infrastrutture di distribuzione. Fornisce dati di osservazione spaziale della Terra sicuri, affidabili, tempestivi, continuativi e mirati, rafforzando le capacità esistenti e pianificate. L'EOGS integra e sviluppa le capacità esistenti fornite attraverso il Centro satellitare dell'Unione europea, comprese quelle degli Stati membri. L'EOGS può inoltre fornire informazioni complementari ai*** servizi Copernicus, ***in particolare per la protezione civile*** e ***la sicurezza***.	7. ***I servizi governativi Copernicus costituiscono i servizi governativi limitati di Copernicus per gli utenti autorizzati dai governi. Il loro obiettivo è fornire dati, prodotti e informazioni sicuri, affidabili, tempestivi e persistenti di osservazione della Terra agli utenti autorizzati dai governi*** a sostegno della preparazione, del processo decisionale e dell'azione ***da parte*** dell'Unione e degli Stati membri nei settori della sicurezza e della difesa. ***Tali servizi sono soggetti a norme specifiche in materia di accesso, sicurezza, trattamento, definizione delle priorità, classificazione e diffusione e possono basarsi, se del caso, sulle*** infrastrutture, ***sui*** dati***, sui prodotti*** e ***sui*** servizi Copernicus, ***nonché sulle capacità nazionali, dell'Unione*** e ***commerciali***.

Or. en

Motivazione

I servizi governativi dovrebbero fungere da livello governativo limitato di Copernicus, anziché da programma di osservazione della Terra completamente distinto. Tale approccio preserva la coerenza e consente sinergie per le infrastrutture, consentendo nel contempo norme specifiche in materia di sicurezza e diffusione.

Emendamento 3410
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7 – lettera a (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a) il funzionamento dell'infrastruttura spaziale, di terra, di accesso ai dati e di raccolta dei dati, comprese le funzioni di sicurezza, autenticazione e monitoraggio operativo, sulla base delle competenze dell'Agenzia;

Or. en

Emendamento 3411
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 7 – lettera b (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	b) la gestione dell'analisi delle informazioni e la fornitura di prodotti di informazione basati sulle immagini, sulla base delle competenze del Centro satellitare dell'Unione europea (SatCen) e degli enti nazionali competenti.

Or. en

Emendamento 3412
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. ***L'EOGS è composto*** in particolare dagli elementi seguenti:	8. ***I servizi governativi Copernicus sono composti*** in particolare dagli elementi seguenti:

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti stabiliscono un'architettura coerente per i servizi governativi Copernicus, il meccanismo di messa in comune e condivisione, nuove infrastrutture spaziali e modalità di diffusione limitate.

Emendamento 3413
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) ***l'infrastruttura EOGS, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali*** di osservazione della Terra ***progettate per applicazioni governative sensibili e le loro operazioni; l'***accesso ***a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari***;	a) ***il polo di servizi governativi, da istituire entro il 2028, per la messa in comune e la condivisione delle capacità*** di osservazione della Terra ***di Copernicus, degli Stati membri, dei soggetti dell'Unione e, se del caso, dei soggetti privati stabiliti nell'Unione, fatte salve le condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui all'articolo 69, anche attraverso l'acquisto di capacità, dati, prodotti e servizi commerciali. Tale polo fornisce una funzione sicura di*** accesso***, richiesta, assegnazione dei compiti, trattamento e diffusione per gli utenti autorizzati dai governi e si basa su piattaforme e canali di comunicazione resilienti, sicuri e, ove necessario, classificati***;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti stabiliscono un'architettura coerente per i servizi governativi Copernicus, il meccanismo di messa in comune e condivisione, nuove infrastrutture spaziali e modalità di diffusione limitate.

Emendamento 3414
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura EOGS, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;	a) l'infrastruttura EOGS ***spaziale e di terra dell'UE***, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili***, la loro evoluzione*** e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;

Or. en

Emendamento 3415
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura EOGS, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;	a) l'infrastruttura EOGS ***spaziale e di terra dell'UE***, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili***, la loro evoluzione*** e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;

Or. en

Emendamento 3416
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'infrastruttura EOGS, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;	a) l'infrastruttura EOGS ***spaziale e di terra dell'UE***, che comprende lo sviluppo di nuove missioni spaziali di osservazione della Terra progettate per applicazioni governative sensibili***, la loro evoluzione*** e le loro operazioni; l'accesso a dati complementari di terzi relativi all'osservazione spaziale della Terra; l'accesso a dati in situ o altri dati ancillari;

Or. en

Emendamento 3417
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) i servizi ***EOGS***, che comprendono le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate ***agli utenti autorizzati dai governi*** per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;	b) i servizi ***governativi per gli utenti governativi***, che comprendono le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa***. Tali servizi sono gratuiti, disponibili senza interruzioni e basati sulle esigenze degli utenti***;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti stabiliscono un'architettura coerente per i servizi governativi Copernicus, il meccanismo di messa in comune e condivisione, nuove infrastrutture spaziali e modalità di diffusione limitate.

Emendamento 3418
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) ***i servizi*** EOGS, che ***comprendono*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;	b) ***l'intelligence geospaziale*** EOGS, che ***comprende*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;

Or. en

Emendamento 3419
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) ***i servizi*** EOGS, che ***comprendono*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;	b) ***l'intelligence geospaziale*** EOGS, che ***comprende*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;

Or. en

Emendamento 3420
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) ***i servizi*** EOGS, che ***comprendono*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;	b) ***l'intelligence geospaziale*** EOGS, che ***comprende*** le attività per la generazione di informazioni geospaziali a valore aggiunto riservate agli utenti autorizzati dai governi per applicazioni sensibili di conoscenza situazionale, a sostegno della preparazione e del processo decisionale nei settori della sicurezza e della difesa;

Or. en

Emendamento 3421
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'accesso ai dati ***EOGS*** e la loro distribuzione, compresi infrastrutture e servizi atti a garantire l'accesso ai dati e alle informazioni ***EOGS***, la loro distribuzione, il loro sfruttamento e la loro conservazione a lungo termine, in modo sicuro.	c) l'accesso ai dati ***dei servizi governativi*** e la loro distribuzione, compresi infrastrutture e servizi atti a garantire l'accesso ai dati***, ai prodotti*** e alle informazioni ***dei servizi governativi***, la loro distribuzione, il loro sfruttamento e la loro conservazione a lungo termine, in modo sicuro.

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti stabiliscono un'architettura coerente per i servizi governativi Copernicus, il meccanismo di messa in comune e condivisione, nuove infrastrutture spaziali e modalità di diffusione limitate.

Emendamento 3422
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 8 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c bis) la Commissione individua le esigenze operative e le carenze in termini di capacità pertinenti per i servizi governativi Copernicus, tenendo conto, se del caso, del contributo degli Stati membri, dell'Agenzia europea per la difesa, del Centro satellitare dell'Unione europea, del SEAE e delle pertinenti agenzie dell'Unione.

Or. en

Motivazione

Le esigenze operative e le carenze in termini di capacità sul piano governativo dovrebbero essere individuate a livello centrale al fine di orientare l'evoluzione dei servizi governativi Copernicus ed evitare la frammentazione.

Emendamento 3423
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, specifiche tecniche relative alle azioni ammissibili ***EOGS*** elencate al paragrafo 8. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura consultiva di cui all'articolo 83, paragrafo 2.	9. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, specifiche tecniche relative alle azioni ammissibili ***dei servizi governativi Copernicus*** elencate al paragrafo 8. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura consultiva di cui all'articolo 83, paragrafo 2.

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3424
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
10. Gli utenti EOGS sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti EOGS:	10. Gli utenti EOGS sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. ***I dati EOGS sono forniti a titolo gratuito ai soggetti autorizzati.*** I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti EOGS:

Or. en

Emendamento 3425
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
10. Gli utenti EOGS sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti EOGS:	10. Gli utenti EOGS sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. ***I dati EOGS sono forniti a titolo gratuito ai soggetti autorizzati.*** I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti EOGS:

Or. en

Emendamento 3426

Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
10. Gli utenti ***EOGS*** sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti ***EOGS***:	10. Gli utenti ***dei servizi governativi Copernicus*** sono debitamente autorizzati dalla Commissione o dagli Stati membri e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 69. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti ***dei servizi governativi Copernicus***:

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3427
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) un'autorità pubblica o un organismo incaricato dell'esercizio dell'autorità pubblica dell'Unione o degli Stati membri;	a) un'autorità pubblica o un organismo incaricato dell'esercizio dell'autorità pubblica dell'Unione o degli Stati membri ***nei settori della sicurezza e della difesa***;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3428
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento

Articolo 60 – paragrafo 10 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	10 bis. Agli utenti autorizzati dei servizi governativi Copernicus sono forniti:

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3429
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	10 ter. un punto di accesso unico per richiedere i dati spaziali di osservazione della Terra e accedervi;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3430
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 quater (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	10 quater. l'anonimizzazione delle richieste di dati spaziali di osservazione della Terra;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3431
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 10 quinquies (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	10 quinquies. la classificazione (ICUE) delle richieste di dati spaziali di osservazione della Terra;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3432
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 11

Testo della Commissione	*Emendamento*
11. Gli Stati membri possono contribuire ***all'EOGS*** con capacità satellitari, siti del segmento di terra o parte delle strutture del segmento di terra.	11. Gli Stati membri possono contribuire ***ai servizi governativi Copernicus*** con capacità satellitari, siti del segmento di terra o parte delle strutture del segmento di terra.

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3433
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 12

Testo della Commissione	*Emendamento*
12. Le agenzie dell'Unione possono avere accesso all'EOGS solo nella misura in cui ciò sia necessario per adempiere i loro compiti e in conformità delle disposizioni dettagliate stabilite in un accordo amministrativo concluso tra l'agenzia interessata e l'istituzione dell'Unione responsabile della sua vigilanza.	12. Le agenzie dell'Unione ***e le entità incaricate di Copernicus*** possono avere accesso all'EOGS solo nella misura in cui ciò sia necessario per adempiere i loro compiti e in conformità delle disposizioni dettagliate stabilite in un accordo amministrativo concluso tra l'agenzia interessata e l'istituzione dell'Unione responsabile della sua vigilanza.

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti allineano le disposizioni in materia di governance, accesso e funzionamento alla nuova architettura dei servizi governativi Copernicus.

Emendamento 3434
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 60 – paragrafo 13

Testo della Commissione	*Emendamento*
13. Le attività di ricerca e sviluppo sostengono l'evoluzione ***di*** Copernicus ***ed EOGS***, compresi i relativi servizi, e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione di servizi di osservazione della Terra.	13. Le attività di ricerca e sviluppo sostengono l'evoluzione ***dei servizi aperti e dei servizi governativi*** Copernicus, compresi i relativi servizi, e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione di servizi di osservazione della Terra.

Or. en

Motivazione

Le attività di ricerca e sviluppo dovrebbero sostenere sia i servizi aperti che i servizi governativi Copernicus in modo coerente.

Emendamento 3435
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. ***L'ambito di applicazione della*** componente "connettività sicura" ***è in particolare***:	1. ***La*** componente "connettività sicura":

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce l'architettura giuridica del sistema e rispecchia la realtà operativa: GOVSATCOM funge da livello di messa in comune e condivisione delle capacità nazionali, mentre IRIS² è la costellazione multiorbitale dedicata.

Emendamento 3436
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi***, anche aggiudicando un contratto di servizi per il funzionamento del polo GOVSATCOM, consentendo la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3437
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi***, anche aggiudicando un contratto di servizi per il funzionamento del polo GOVSATCOM, consentendo la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3438
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi***, anche aggiudicando un contratto di servizi per il funzionamento del polo GOVSATCOM, consentendo la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3439
Christian Ehler, Oliver Schenk, Matej Tonin, Adina Vălean, Pilar del Castillo Vera, Hildegard Bentele, Angelika Niebler, Eszter Lakos, Wouter Beke, Virgil-Daniel Popescu, Susana Solís Pérez

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a	a) la garanzia della disponibilità a

lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi***, anche attraverso il polo GOVSATCOM, consentendo la relativa fornitura di servizi alle autorità competenti***;

Or. en

Emendamento 3440
Aura Salla

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi governativi e GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi***, anche attraverso il polo GOVSATCOM, consentendo la relativa fornitura di servizi alle autorità competenti***;

Or. en

Emendamento 3441
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la ***garanzia della*** disponibilità a lungo termine di servizi governativi ***e GOVSATCOM*** affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) ***garantisce*** la disponibilità a lungo termine di servizi governativi ***IRIS²*** affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi ***agli utenti autorizzati dai governi***;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti chiariscono la distinzione tra servizi governativi e commerciali IRIS² e rispecchiano meglio l'architettura operativa del sistema.

Emendamento 3442
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi ***governativi e*** GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;	a) la garanzia della disponibilità a lungo termine di servizi GOVSATCOM affidabili, sicuri ed efficaci sotto il profilo dei costi;

Or. en

Emendamento 3443
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) ***l'abilitazione di*** servizi commerciali IRIS²;	b) ***abilita*** servizi commerciali IRIS²***, compresi i servizi offerti agli utenti autorizzati dai governi basati sull'infrastruttura commerciale***;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti chiariscono la distinzione tra servizi governativi e commerciali IRIS² e rispecchiano meglio l'architettura operativa del sistema.

Emendamento 3444
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento

Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) l'abilitazione di servizi commerciali IRIS²;	b) l'abilitazione di servizi ***governativi e*** commerciali IRIS²;

Or. en

Emendamento 3445
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) ***l'abilitazione, ove possibile, dello*** sviluppo di servizi di comunicazione e di ulteriori servizi non di comunicazione, in particolare migliorando le attività e le componenti di cui alla presente sezione, creando sinergie tra le stesse e ampliando le loro capacità e i loro servizi, nonché lo sviluppo di servizi non di comunicazione da fornire agli Stati membri, ospitando sottosistemi satellitari aggiuntivi, tra cui i payload;	c) ***abilita, mediante la sottocomponente IRIS², lo*** sviluppo di servizi di comunicazione e***, ove possibile,*** di ulteriori servizi non di comunicazione, in particolare migliorando le attività e le componenti di cui alla presente sezione, creando sinergie tra le stesse e ampliando le loro capacità e i loro servizi, nonché lo sviluppo di servizi non di comunicazione da fornire agli Stati membri, ospitando sottosistemi satellitari aggiuntivi, tra cui i payload;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti chiariscono la distinzione tra servizi governativi e commerciali IRIS² e rispecchiano meglio l'architettura operativa del sistema.

Emendamento 3446
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*

	c bis) la sottocomponente IRIS² può abilitare ulteriori servizi di comunicazione, quali servizi sicuri direct-to-device o internet delle cose, nonché servizi non di comunicazione a vantaggio di altre componenti di cui al presente capo;

Or. en

Motivazione

Tali emendamenti chiariscono la distinzione tra servizi governativi e commerciali IRIS² e rispecchiano meglio l'architettura operativa del sistema.

Emendamento 3447
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, quali l'Africa e l'Artico, nonché ***le*** regioni del Baltico, del Mar Nero, del Mediterraneo e l'Atlantico.	d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, quali l'Africa e l'Artico, nonché ***la garanzia della piena copertura dei territori degli Stati membri geograficamente situati in Europa e l'inclusione delle zone limitrofe delle*** regioni del Baltico, del Mar Nero, del Mediterraneo e l'Atlantico.

Or. en

Emendamento 3448
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) ***il miglioramento della*** connettività sicura in zone geografiche di interesse	d) ***garantisce una connettività a livello mondiale, assicurando nel***

strategico***, quali l'Africa e l'Artico, nonché le regioni del Baltico, del Mar Nero, del Mediterraneo e l'Atlantico***.	***contempo, in via prioritaria, la piena disponibilità di servizi di connettività sicura sul territorio degli Stati membri e migliorando la*** connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico.

Or. en

Motivazione

Alla luce dei recenti cambiamenti geopolitici, disporre di zone di interesse dettagliate sembra obsoleto per IRIS e dovrebbe garantire una copertura a livello mondiale.

Emendamento 3449
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, ***quali*** l'Africa ***e*** l'Artico, nonché ***le regioni del*** Baltico, ***del*** Mar Nero, ***del*** Mediterraneo e l'Atlantico.	d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, ***compresi*** l'Africa***,*** l'Artico, nonché ***il fianco orientale dell'Unione, tra cui il*** Baltico***, il Grande Nord***, ***il*** Mar Nero, ***il*** Mediterraneo e l'Atlantico.

Or. en

Emendamento 3450
Bart Groothuis, João Cotrim De Figueiredo, Morten Løkkegaard, Yvan Verougstraete, Sophie Wilmès, Brigitte van den Berg, Elisabetta Gualmini, Andreas Glück, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 1 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, quali l'Africa e l'Artico, nonché le regioni del Baltico, del Mar Nero, del Mediterraneo e l'Atlantico.	d) il miglioramento della connettività sicura in zone geografiche di interesse strategico, quali l'Africa e l'Artico, nonché le regioni del Baltico, ***del Mare del Nord,*** del Mar Nero, del Mediterraneo e

l'Atlantico.

Or. en

Motivazione

Il Mare del Nord ospita infrastrutture critiche di comunicazione ed energia sottomarine, importanti impianti eolici offshore e corridoi navali vitali, ma non figura nell'elenco delle zone strategiche per una connettività sicura. Date le recenti minacce alle infrastrutture sottomarine nelle acque dell'Europa settentrionale, tale omissione dovrebbe essere rettificata.

Emendamento 3451
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente riguarda in particolare le attività ammissibili seguenti:	2. ***Il polo GOVSATCOM opera come infrastruttura di base a livello dell'Unione per le comunicazioni governative sicure, mettendo in comune e ospitando le capacità nazionali esistenti e integrando l'infrastruttura IRIS² come livello di evoluzione e rafforzamento, garantendo l'interoperabilità, la resilienza e la continuità di servizi sicuri.*** Questa componente riguarda in particolare le attività ammissibili seguenti:

Or. en

Emendamento 3452
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente riguarda in particolare le attività ammissibili seguenti:	2. ***Il polo GOVSATCOM opera come infrastruttura di base a livello dell'Unione per le comunicazioni governative sicure, mettendo in comune e ospitando le***

capacità nazionali esistenti e integrando l'infrastruttura IRIS² come livello di evoluzione e rafforzamento, garantendo l'interoperabilità, la resilienza e la continuità di servizi sicuri.

Questa componente riguarda in particolare le attività ammissibili seguenti:

Or. en

Emendamento 3453
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) le attività operative concernenti le operazioni e la manutenzione dell'infrastruttura del polo GOVSATCOM, compresa l'infrastruttura di monitoraggio della sicurezza e tutti i siti correlati;

Or. en

Emendamento 3454
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) le attività operative concernenti le operazioni e la manutenzione dell'infrastruttura del polo GOVSATCOM, compresa l'infrastruttura di monitoraggio della sicurezza e tutti i siti correlati;

Or. en

Emendamento 3455
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) le attività operative concernenti le operazioni e la manutenzione dell'infrastruttura del polo GOVSATCOM, compresa l'infrastruttura di monitoraggio della sicurezza e tutti i siti correlati;

Or. en

Emendamento 3456
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) le attività operative concernenti le operazioni e la manutenzione dell'infrastruttura del polo GOVSATCOM, compresa l'infrastruttura di monitoraggio della sicurezza e tutti i siti correlati;

Or. en

Emendamento 3457
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) l'integrazione ***graduale*** di EuroQCI nel sistema ***di connettività sicura***;	c) l'integrazione di EuroQCI***, una volta operativa,*** nel sistema ***IRIS²***;

Or. en

Motivazione

Chiarimenti

Emendamento 3458
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;	d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione ***dei servizi del polo GOVSATCOM e*** dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;

Or. en

Emendamento 3459
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e	d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione ***dei servizi del polo GOVSATCOM e*** dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e

alla fabbricazione di terminali utenti;	alla fabbricazione di terminali utenti;

Or. en

Emendamento 3460
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;	d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione ***dei servizi del polo GOVSATCOM e*** dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;

Or. en

Motivazione

Chiarimenti

Emendamento 3461
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica dell'Unione, e l'adozione di servizi di	d) la ricerca e lo sviluppo di attività per le generazioni future di infrastrutture spaziali e di terra, l'evoluzione ***dei servizi del polo GOVSATCOM e*** dei servizi governativi IRIS², e GOVSATCOM, lo sviluppo tecnologico, in particolare per garantire la sovranità tecnologica

connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;	dell'Unione, e l'adozione di servizi di connettività sicura, comprese le attività relative alla progettazione, allo sviluppo e alla fabbricazione di terminali utenti;

Or. en

Emendamento 3462
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera e – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:	e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM ***da parte del polo GOVSATCOM***; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:

Or. en

Motivazione

Chiarimenti

Emendamento 3463
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera e – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM; le capacità, i	e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM ***da parte del polo***

servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:	***GOVSATCOM***; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:

Or. en

Emendamento 3464
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera e – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:	e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM ***da parte del polo GOVSATCOM***; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:

Or. en

Emendamento 3465
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 2 – lettera e – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:	e) l'appalto e la fornitura di apparecchiature degli utenti, servizi e capacità di comunicazione satellitare, governativi e commerciali, necessari per la messa in comune e la condivisione di servizi GOVSATCOM ***da parte del polo GOVSATCOM***; le capacità, i servizi e le apparecchiature degli utenti, forniti dai soggetti seguenti:

Or. en

Emendamento 3466
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 3 – lettera a bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	a bis) l'infrastruttura governativa IRIS² comprende tutti i pertinenti segmenti di terra, compresi i centri di controllo pertinenti, EuroQCI, l'infrastruttura per il monitoraggio della sicurezza delle infrastrutture governative e dei servizi governativi e il polo GOVSATCOM di cui al paragrafo 3, lettera d), e i segmenti spaziali, necessari per la fornitura dei servizi governativi. Integra e sviluppa la sottocomponente GOVSATCOM;

Or. en

Motivazione

È necessaria una governance e un'architettura operativa più chiare per garantire una corretta integrazione tra IRIS², GOVSATCOM, EuroQCI e le infrastrutture associate.

Emendamento 3467
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 3 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM;	d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM***, con un contratto di servizi per il funzionamento di quest'ultimo, che consente la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3468
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 3 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM;	d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM***, con un contratto di servizi per il funzionamento di quest'ultimo, che consente la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3469
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 3 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM;	d) l'infrastruttura GOVSATCOM comprende le infrastrutture necessarie per consentire la fornitura di servizi GOVSATCOM, in particolare il polo GOVSATCOM***, con un contratto di servizi per il funzionamento di quest'ultimo, che consente la relativa fornitura di servizi alle autorità governative competenti***;

Or. en

Emendamento 3470
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 4 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	4 bis. Il portafoglio servizi IRIS² per i servizi governativi comprende almeno le seguenti categorie di servizi:

Or. en

Motivazione

I diversi tipi di servizi IRIS² non sono definiti in alcun punto della proposta di regolamento, che fa riferimento all'infrastruttura e ai diversi utenti, ma mai ai tipi di servizi.

Emendamento 3471
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 4 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	4 ter. a) servizi noti come "servizi Hardgov", riservati agli utenti autorizzati dai governi sulla base dell'infrastruttura governativa, che richiedono un livello elevato di sicurezza e non sono adatti ai servizi di cui al paragrafo 4 ter, quali un servizio solido, globale e a bassa latenza o un sistema solido di ritrasmissione di dati spaziali;

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce le categorie di servizi governativi IRIS² e distingue i servizi governativi altamente sicuri dai servizi di comunicazione quantistica.

Emendamento 3472
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 4 quater (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	4 quater. b) servizi di comunicazione quantistica, come i servizi QKD.

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce le categorie di servizi governativi IRIS² e distingue i servizi governativi altamente sicuri dai servizi di comunicazione quantistica.

Emendamento 3473
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 4 quinquies (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	4 quinquies. Il portafoglio servizi per i servizi governativi comprende anche i servizi noti come "servizi Lightgov" agli utenti autorizzati dai governi sulla base dell'infrastruttura commerciale o di una potenziale infrastruttura condivisa in cui i servizi governativi e commerciali si basano su sottosistemi o interfacce comuni per garantire sinergie, quali servizi sicuri, globali a bassa latenza o servizi a banda stretta globali.

Or. en

Motivazione

I diversi tipi di servizi IRIS² non sono definiti in alcun punto della proposta di regolamento, che fa riferimento all'infrastruttura e ai diversi utenti, ma mai ai tipi di servizi.

Emendamento 3474
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM e ai servizi governativi IRIS² è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la Commissione definisca una politica di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.	5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM e ai servizi governativi IRIS² ***tramite il polo GOVSATCOM*** è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la Commissione definisca una politica di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.

Or. en

Emendamento 3475
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM ***e ai*** servizi governativi IRIS² è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la Commissione definisca una politica di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.	5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM***, compresi i*** servizi governativi IRIS²***,*** è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la Commissione definisca una politica di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.

Or. en

Emendamento 3476
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM ***e ai*** servizi governativi IRIS² è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la Commissione definisca una politica	5. L'accesso ai servizi GOVSATCOM***, compresi i*** servizi governativi IRIS²***,*** è gratuito per gli utenti istituzionali e governativi, a meno che la

di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.	Commissione definisca una politica di determinazione dei prezzi a norma del paragrafo 11.

Or. en

Emendamento 3477
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, il portafoglio servizi per i servizi GOVSATCOM ***e*** i servizi governativi IRIS², compresi i servizi agli utenti autorizzati dai governi basati sull'infrastruttura commerciale.	6. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, il portafoglio servizi per i servizi GOVSATCOM ***che comprendono*** i servizi governativi IRIS², compresi i servizi agli utenti autorizzati dai governi basati sull'infrastruttura commerciale.

Or. en

Emendamento 3478
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, il portafoglio servizi per i servizi GOVSATCOM ***e i servizi*** governativi IRIS², compresi i servizi agli utenti autorizzati dai governi basati sull'infrastruttura commerciale.	6. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, il portafoglio servizi per i servizi GOVSATCOM ***che comprendono quelli*** governativi IRIS², compresi i servizi agli utenti autorizzati dai governi basati sull'infrastruttura commerciale.

Or. en

Emendamento 3479
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, i requisiti operativi per i servizi GOVSATCOM ***e per i servizi*** governativi IRIS².	7. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, i requisiti operativi per i servizi GOVSATCOM***, compresi quelli*** governativi IRIS².

Or. en

Emendamento 3480
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 7

Testo della Commissione	*Emendamento*
7. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, i requisiti operativi per i servizi GOVSATCOM ***e per*** i servizi governativi IRIS².	7. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, i requisiti operativi per i servizi GOVSATCOM***, compresi*** i servizi governativi IRIS².

Or. en

Emendamento 3481
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. La condivisione e la definizione delle priorità dei servizi GOVSATCOM attribuisce priorità agli utenti GOVSATCOM in funzione della loro rilevanza e criticità. ***La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le norme dettagliate sulla condivisione delle capacità, dei*** servizi ***e delle apparecchiature degli utenti GOVSATCOM e sulla relativa definizione***	8. La condivisione e la definizione delle priorità dei servizi GOVSATCOM***, che comprendono IRIS²,*** attribuisce priorità agli utenti GOVSATCOM in funzione della loro rilevanza e criticità. ***Sulla base delle priorità stabilite, gli Stati membri ricevono token assegnati per l'uso gratuito di un volume predefinito di*** servizi ***di comunicazione***. ***L'uso di tali token è determinato conformemente alle***

delle priorità. La Commissione adotta inoltre, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate sulla fornitura di servizi governativi IRIS². In fase di elaborazione di tali atti, la Commissione tiene conto della domanda prevista per i diversi casi d'uso, dell'analisi dei rischi per la sicurezza per tali casi d'uso e, ove opportuno, dell'efficienza in termini di costi.	***rispettive priorità.*** La Commissione adotta inoltre, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate sulla fornitura di servizi governativi IRIS²***. Gli atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame***. In fase di elaborazione di tali atti, la Commissione tiene conto della domanda prevista per i diversi casi d'uso, dell'analisi dei rischi per la sicurezza per tali casi d'uso e, ove opportuno, dell'efficienza in termini di costi.

Or. en

Emendamento 3482
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 8

Testo della Commissione	*Emendamento*
8. La condivisione e la definizione delle priorità dei servizi GOVSATCOM attribuisce priorità agli utenti GOVSATCOM in funzione della loro rilevanza e criticità. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le norme dettagliate sulla condivisione delle capacità, dei servizi e delle apparecchiature degli utenti GOVSATCOM e sulla relativa definizione delle priorità. ***La Commissione adotta inoltre, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate sulla fornitura di servizi governativi IRIS².*** In fase di elaborazione di tali atti, la Commissione tiene conto della domanda prevista per i diversi casi d'uso, dell'analisi dei rischi per la sicurezza	8. La condivisione e la definizione delle priorità dei servizi GOVSATCOM***, che comprendono IRIS²,*** attribuisce priorità agli utenti GOVSATCOM in funzione della loro rilevanza e criticità. La Commissione adotta, mediante atti di esecuzione, le norme dettagliate sulla condivisione delle capacità, dei servizi e delle apparecchiature degli utenti GOVSATCOM e sulla relativa definizione delle priorità. In fase di elaborazione di tali atti, la Commissione tiene conto della domanda prevista per i diversi casi d'uso, dell'analisi dei rischi per la sicurezza per tali casi d'uso e, ove opportuno, dell'efficienza in termini di costi.

per tali casi d'uso e, ove opportuno, dell'efficienza in termini di costi.

Or. en

Emendamento 3483
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. Se in base all'analisi dei rischi e della domanda prevista di cui al paragrafo 11 si conclude che vi è una carenza di capacità o se la domanda supera la capacità di accesso ***ai*** servizi governativi IRIS², il che potrebbe determinare una distorsione del mercato, la Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, una politica di determinazione dei prezzi. Adottando tale politica di determinazione dei prezzi, la Commissione fa in modo che la fornitura di servizi GOVSATCOM ***e di servizi*** governativi IRIS² non falsi la concorrenza, che non vi sia carenza di detti servizi e che il prezzo individuato non comporti una sovracompensazione per i contratti di cui al paragrafo 20.	9. Se in base all'analisi dei rischi e della domanda prevista di cui al paragrafo 11 si conclude che vi è una carenza di capacità o se la domanda supera la capacità di accesso ***a GOVSATCOM, compresi i*** servizi governativi IRIS², il che potrebbe determinare una distorsione del mercato, la Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, una politica di determinazione dei prezzi. Adottando tale politica di determinazione dei prezzi, la Commissione fa in modo che la fornitura di servizi GOVSATCOM***, compresi quelli*** governativi IRIS²**,** non falsi la concorrenza, che non vi sia carenza di detti servizi e che il prezzo individuato non comporti una sovracompensazione per i contratti di cui al paragrafo 20.

Or. en

Emendamento 3484
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 9

Testo della Commissione	*Emendamento*
9. Se in base all'analisi dei rischi e della domanda prevista di cui al paragrafo 11 si conclude che vi è una carenza di	9. Se in base all'analisi dei rischi e della domanda prevista di cui al paragrafo 11 si conclude che vi è una carenza di

capacità o se la domanda supera la capacità di accesso ***ai*** servizi governativi IRIS², il che potrebbe determinare una distorsione del mercato, la Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, una politica di determinazione dei prezzi. Adottando tale politica di determinazione dei prezzi, la Commissione fa in modo che la fornitura di servizi GOVSATCOM e di servizi governativi IRIS² non falsi la concorrenza, che non vi sia carenza di detti servizi e che il prezzo individuato non comporti una sovracompensazione per i contratti di cui al paragrafo 20.	capacità o se la domanda supera la capacità di accesso ***a GOVSATCOM, compresi i*** servizi governativi IRIS², il che potrebbe determinare una distorsione del mercato, la Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, una politica di determinazione dei prezzi. Adottando tale politica di determinazione dei prezzi, la Commissione fa in modo che la fornitura di servizi GOVSATCOM e di servizi governativi IRIS² non falsi la concorrenza, che non vi sia carenza di detti servizi e che il prezzo individuato non comporti una sovracompensazione per i contratti di cui al paragrafo 20.

Or. en

Emendamento 3485
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 14 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
14. Gli utenti dei servizi governativi sono debitamente autorizzati dai partecipanti a utilizzare i servizi GOVSATCOM ***e*** i servizi governativi IRIS² e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77, paragrafo 3. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti dei servizi GOVSATCOM ***e dei*** servizi governativi IRIS²:	14. Gli utenti dei servizi governativi sono debitamente autorizzati dai partecipanti a utilizzare i servizi GOVSATCOM***, compresi*** i servizi governativi IRIS²***,*** e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77, paragrafo 3. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti dei servizi GOVSATCOM***, compresi i*** servizi governativi IRIS²:

Or. en

Emendamento 3486
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 14 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
14. Gli utenti dei servizi governativi sono debitamente autorizzati dai partecipanti a utilizzare i servizi GOVSATCOM ***e*** i servizi governativi IRIS² e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77, paragrafo 3. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti dei servizi GOVSATCOM ***e dei servizi*** governativi IRIS²:	14. Gli utenti dei servizi governativi sono debitamente autorizzati dai partecipanti a utilizzare i servizi GOVSATCOM***, compresi*** i servizi governativi IRIS²**,** e rispettano i requisiti generali di sicurezza di cui all'articolo 77, paragrafo 3. I soggetti seguenti possono essere autorizzati come utenti dei servizi GOVSATCOM***, compresi quelli*** governativi IRIS²:

Or. en

Emendamento 3487
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 17

Testo della Commissione	*Emendamento*
17. I contratti di cui al presente articolo garantiscono in particolare che la fornitura di servizi basati sull'infrastruttura commerciale IRIS² preservi gli interessi essenziali dell'Unione e gli obiettivi della sottocomponente. Tali contratti comprendono altresì adeguate garanzie per evitare eventuali sovracompensazioni dei contraenti di cui al presente articolo, distorsioni della concorrenza, conflitti di interessi, discriminazioni indebite o altri vantaggi indiretti occulti. Tali garanzie possono comprendere l'obbligo di separazione contabile tra la fornitura di servizi governativi IRIS² e la fornitura di servizi commerciali IRIS², compresa la costituzione di un'entità strutturalmente e giuridicamente distinta dall'operatore verticalmente integrato per la fornitura dei servizi governativi, nonché la fornitura di un accesso aperto, equo, ragionevole e non discriminatorio alle infrastrutture necessarie per la fornitura di servizi commerciali. I contratti garantiscono	17. I contratti di cui al presente articolo garantiscono in particolare che la fornitura di servizi basati sull'infrastruttura commerciale IRIS² preservi gli interessi essenziali dell'Unione e gli obiettivi della sottocomponente. Tali contratti comprendono altresì adeguate garanzie per evitare eventuali sovracompensazioni dei contraenti di cui al presente articolo, distorsioni della concorrenza, conflitti di interessi, discriminazioni indebite o altri vantaggi indiretti occulti. Tali garanzie possono comprendere l'obbligo di separazione contabile tra la fornitura di servizi governativi IRIS² e la fornitura di servizi commerciali IRIS², compresa la costituzione di un'entità strutturalmente e giuridicamente distinta dall'operatore verticalmente integrato per la fornitura dei servizi governativi, nonché la fornitura di un accesso aperto, equo, ragionevole e non discriminatorio alle infrastrutture necessarie per la fornitura di servizi commerciali. I contratti garantiscono

inoltre che le condizioni di ammissibilità siano soddisfatte per tutta la loro durata.	inoltre che le condizioni di ammissibilità siano soddisfatte per tutta la loro durata. ***Per quanto riguarda i servizi governativi, accordi ad hoc garantiranno la creazione di un'interfaccia utente non discriminatoria, creando un soggetto giuridico distinto dal concessionario dell'infrastruttura IRIS².***

Or. en

Emendamento 3488
Nicola Procaccini, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 61 – paragrafo 17

Testo della Commissione	*Emendamento*
17. I contratti di cui al presente articolo garantiscono in particolare che la fornitura di servizi basati sull'infrastruttura commerciale IRIS² preservi gli interessi essenziali dell'Unione e gli obiettivi della sottocomponente. Tali contratti comprendono altresì adeguate garanzie per evitare eventuali sovracompensazioni dei contraenti di cui al presente articolo, distorsioni della concorrenza, conflitti di interessi, discriminazioni indebite o altri vantaggi indiretti occulti. Tali garanzie possono comprendere l'obbligo di separazione contabile tra la fornitura di servizi governativi IRIS² e la fornitura di servizi commerciali IRIS², compresa la costituzione di un'entità strutturalmente e giuridicamente distinta dall'operatore verticalmente integrato per la fornitura dei servizi governativi, nonché la fornitura di un accesso aperto, equo, ragionevole e non discriminatorio alle infrastrutture necessarie per la fornitura di servizi commerciali. I contratti garantiscono inoltre che le condizioni di ammissibilità siano soddisfatte per tutta la loro durata.	17. I contratti di cui al presente articolo garantiscono in particolare che la fornitura di servizi basati sull'infrastruttura commerciale IRIS² preservi gli interessi essenziali dell'Unione e gli obiettivi della sottocomponente. Tali contratti comprendono altresì adeguate garanzie per evitare eventuali sovracompensazioni dei contraenti di cui al presente articolo, distorsioni della concorrenza, conflitti di interessi, discriminazioni indebite o altri vantaggi indiretti occulti. Tali garanzie possono comprendere l'obbligo di separazione contabile tra la fornitura di servizi governativi IRIS² e la fornitura di servizi commerciali IRIS², compresa la costituzione di un'entità strutturalmente e giuridicamente distinta dall'operatore verticalmente integrato per la fornitura dei servizi governativi, nonché la fornitura di un accesso aperto, equo, ragionevole e non discriminatorio alle infrastrutture necessarie per la fornitura di servizi commerciali. I contratti garantiscono inoltre che le condizioni di ammissibilità siano soddisfatte per tutta la loro durata.

Per quanto riguarda i servizi governativi, saranno concepiti accordi specifici al fine di garantire la creazione di un'interfaccia utente non discriminatoria, creando un soggetto giuridico autonomo.

Or. en

Emendamento 3489
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 61 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 61 bis
	La componente "connettività sicura" comprende:
	a) la sottocomponente GOVSATCOM, un meccanismo di condivisione e messa in comune per i servizi di comunicazione satellitare sotto controllo civile e governativo che consente la fornitura di capacità e servizi di comunicazioni satellitari agli utenti governativi autorizzati dell'Unione e degli Stati membri;
	b) la sottocomponente IRIS², una costellazione di satelliti multiorbitali che fornisce una connettività sicura e resiliente in tutta l'Unione e nel mondo, attraverso il polo GOVSATCOM per gli utenti governativi e che integra e completa le capacità GOVSATCOM.

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce l'architettura giuridica del sistema e rispecchia la realtà operativa: GOVSATCOM funge da livello di messa in comune e condivisione delle capacità nazionali, mentre IRIS² è la costellazione multiorbitale dedicata.

Emendamento 3490
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La sottocomponente SST dell'SSA comprende in particolare:	1. La sottocomponente ***"sorveglianza dello spazio e tracciamento (***SST***)"*** dell'SSA comprende in particolare:

Or. en

Emendamento 3491
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori ***degli Stati membri comprendente sensori*** SST di terra e spaziali ***degli Stati membri***, selezionati ***mediante*** studi di architettura, ***a inclusione di*** sensori sviluppati attraverso l'Agenzia spaziale europea ***o il*** settore commerciale dell'Unione e ***di*** sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali ***e*** a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali;	a) la creazione, lo sviluppo***, la realizzazione*** e il funzionamento di una rete di sensori SST di terra e spaziali, selezionati ***sulla base di*** studi di architettura, ***comprendenti*** sensori ***degli Stati membri o operanti al loro interno, a inclusione di sensori*** sviluppati attraverso l'Agenzia spaziale europea***, sensori del*** settore commerciale dell'Unione e sensori ***spaziali di proprietà*** dell'Unione***,*** volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali***,*** a produrre ***e mantenere*** un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali ***e a garantire la progressiva integrazione di tali capacità all'interno di un polo di dati SST, nonché l'accesso coordinato ai dati dei sensori disponibili e la loro messa in comune a livello dell'Unione, al fine di conseguire una maggiore copertura, prestazioni operative rafforzate e una fornitura sostenibile di servizi***;

Or. en

Motivazione

L'Europa ha bisogno di un'architettura SST autonoma in grado di produrre e mantenere il proprio catalogo di oggetti spaziali. Una migliore integrazione e messa in comune delle capacità dei sensori rafforza inoltre l'autonomia strategica e le prestazioni operative.

Emendamento 3492
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura, ***a inclusione di sensori sviluppati attraverso l'Agenzia spaziale europea*** o ***il*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali;	a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura, o ***del*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali ***e la progressiva integrazione di tali capacità all'interno del polo di dati SST, basandosi sulle competenze dell'Agenzia e garantendo un accesso coordinato ai dati dei sensori disponibili e la loro messa in comune a livello dell'Unione, al fine di conseguire una maggiore copertura, prestazioni operative rafforzate e una fornitura sostenibile di servizi***;

Or. en

Emendamento 3493
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli	a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli

Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura***, a inclusione di sensori sviluppati attraverso l'Agenzia spaziale europea o il*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali;	Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura ***del*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali ***e la progressiva integrazione di tali capacità all'interno del polo di dati SST, basandosi sulle competenze dell'Agenzia e garantendo un accesso coordinato ai dati dei sensori disponibili e la loro messa in comune a livello dell'Unione, al fine di conseguire una maggiore copertura, prestazioni operative rafforzate e una fornitura sostenibile di servizi***;

Or. en

Emendamento 3494
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura***, a inclusione di sensori sviluppati attraverso l'Agenzia spaziale europea o il*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali;	a) la creazione, lo sviluppo e il funzionamento di una rete di sensori degli Stati membri comprendente sensori SST di terra e spaziali degli Stati membri, selezionati mediante studi di architettura ***del*** settore commerciale dell'Unione e di sensori dell'Unione volti a sorvegliare e tracciare gli oggetti spaziali e a produrre un catalogo europeo autonomo di oggetti spaziali ***e la progressiva integrazione di tali capacità all'interno del polo di dati SST, basandosi sulle competenze dell'Agenzia e garantendo un accesso coordinato ai dati dei sensori disponibili e la loro messa in comune a livello dell'Unione, al fine di conseguire una maggiore copertura, prestazioni operative rafforzate e una fornitura sostenibile di***

servizi;

Or. en

Emendamento 3495
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) la cooperazione, ***anche a livello operativo***, con le iniziative internazionali nel coordinamento del traffico spaziale;	e) la cooperazione, ***la comunicazione e il coordinamento, mediante la condivisione delle informazioni***, con le iniziative internazionali nel coordinamento del traffico spaziale;

Or. en

Motivazione

Il coordinamento del traffico spaziale si basa sempre di più sulla condivisione delle informazioni operative e sul coordinamento internazionale. L'emendamento rafforza i meccanismi di cooperazione.

Emendamento 3496
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera f bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	f bis) la fornitura di un servizio di coordinamento del traffico spaziale a livello dell'Unione, al fine di sostenere la prevenzione delle collisioni, il funzionamento sicuro e sostenibile degli oggetti spaziali e il coordinamento delle informazioni operative;

Or. en

Motivazione

La crescente congestione degli ambienti orbitali richiede un'apposita capacità europea di coordinamento del traffico spaziale a sostegno di operazioni spaziali sicure e sostenibili. L'emendamento è necessario alla luce della normativa spaziale europea.

Emendamento 3497
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera g

Testo della Commissione	*Emendamento*
g) le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SST, compresi i suoi servizi.	g) le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SST, compresi i suoi servizi***, tra cui il collaudo, la convalida e l'integrazione delle capacità commerciali nella catena SST operativa***.

Or. en

Motivazione

L'innovazione commerciale può rafforzare in modo significativo le capacità SST e dovrebbe essere progressivamente integrata nella catena SST operativa.

Emendamento 3498
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 1 – lettera g bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	g bis) le attività di normazione e certificazione a sostegno dell'accesso a molteplici fonti di dati e della promozione della leadership europea.

Or. en

Emendamento 3499

Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3.	3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3. ***Al fine di rafforzare l'efficacia, la sostenibilità e l'autonomia strategica dei servizi SST, la Commissione, in collaborazione con gli Stati membri che compongono il partenariato SST, promuove l'ottimizzazione della modalità operativa tra la Commissione e il partenariato SST, anche attraverso meccanismi rafforzati di messa in comune e condivisione delle capacità nazionali dei sensori.*** ***Il quadro SST può integrare ulteriormente le capacità commerciali e, ove necessario per garantire la piena copertura e le prestazioni operative, sostenere lo sviluppo di infrastrutture a livello dell'Unione in tutto il suo territorio. I servizi SST operano progressivamente come polo coordinato inteso a garantire una gestione dei dati e una fornitura di servizi complete.***

Or. en

Emendamento 3500
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3.	3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3. ***Al fine di rafforzare l'efficacia, la sostenibilità e l'autonomia strategica dei servizi SST, la Commissione, in collaborazione con gli Stati membri che compongono il partenariato SST, promuove l'ottimizzazione della modalità operativa tra la Commissione e il partenariato SST, anche attraverso meccanismi rafforzati di messa in comune e condivisione delle capacità nazionali dei sensori.*** ***Il quadro SST può integrare ulteriormente le capacità commerciali e, ove necessario per garantire la piena copertura e le prestazioni operative, sostenere lo sviluppo di infrastrutture a livello dell'Unione in tutto il suo territorio. I servizi SST operano progressivamente come polo coordinato inteso a garantire una gestione dei dati e una fornitura di servizi complete.***

Or. en

Emendamento 3501
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il partenariato SST creato a norma	3. Il partenariato SST creato a norma

del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3.	del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3. ***Al fine di rafforzare l'efficacia, la sostenibilità e l'autonomia strategica dei servizi SST, la Commissione, in collaborazione con gli Stati membri che compongono il partenariato SST, promuove l'ottimizzazione delle operazioni, anche attraverso il rafforzamento della messa in comune e della condivisione delle capacità dei sensori e la progressiva integrazione delle capacità pertinenti all'interno del polo di dati SST.***

Or. en

Motivazione

La messa in comune e la condivisione delle capacità dei sensori a livello dell'Unione migliorano l'efficienza, la copertura, la sostenibilità e l'autonomia strategica.

Emendamento 3502
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 3

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83,	3. Il partenariato SST creato a norma del regolamento (UE) 2021/696 continua a essere in vigore nell'ambito dell'ECF. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, norme dettagliate per l'inclusione in una fase successiva di uno Stato membro nel partenariato SST. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83,

paragrafo 3.	paragrafo 3.
	Il quadro SST può integrare ulteriormente le capacità commerciali e, ove necessario per garantire la piena copertura e le prestazioni operative, sostenere lo sviluppo di infrastrutture a livello dell'Unione in tutto il suo territorio. I servizi SST operano progressivamente come polo coordinato inteso a garantire una gestione dei dati e una fornitura di servizi complete.
	Or. en

Emendamento 3503
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. I compiti del partenariato SST di cui al paragrafo 5 sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST. Alla Commissione è conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.	4. I compiti del partenariato SST di cui al paragrafo 5 ***e dell'Agenzia (EUSPA)*** sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST. Alla Commissione è conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.
	Or. en

Emendamento 3504
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. I compiti del partenariato SST di cui al paragrafo 5 sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST. Alla Commissione è	4. I compiti del partenariato SST ***e dell'Agenzia*** di cui al paragrafo 5 sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST.

conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.	Alla Commissione è conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.

Or. en

Emendamento 3505
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. I compiti del partenariato SST di cui al paragrafo 5 sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST. Alla Commissione è conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.	4. I compiti del partenariato SST ***e dell'Agenzia*** di cui al paragrafo 5 sono estesi per sostenere l'attuazione dell'SST. Alla Commissione è conferito il potere di adottare atti delegati in conformità dell'articolo 84 al fine di integrare il presente paragrafo con l'elenco dettagliato dei compiti che devono essere eseguiti dal partenariato SST.

Or. en

Emendamento 3506
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 5 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) lo sviluppo di attività relative alla mitigazione dei detriti spaziali al fine di ridurne la generazione, alla bonifica dell'ambiente spaziale, al monitoraggio del lancio dopo l'iniezione, a servizi specifici per le costellazioni, all'istituzione di un mercato per i servizi SST, alla preparazione del sistema per le operazioni	d) lo sviluppo di attività relative alla mitigazione dei detriti spaziali al fine di ridurne la generazione, alla bonifica dell'ambiente spaziale, al monitoraggio del lancio dopo l'iniezione, a servizi specifici per le costellazioni, all'istituzione di un mercato per i servizi SST, alla preparazione del sistema per le operazioni

cislunari, al sostegno alle operazioni e ai servizi nello spazio e al cielo scuro e silenzioso.	cislunari ***in collaborazione con l'ESA***, al sostegno alle operazioni e ai servizi nello spazio e al cielo scuro e silenzioso.

Or. en

Emendamento 3507
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 5 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) lo sviluppo di attività relative alla mitigazione dei detriti spaziali al fine di ridurne la generazione, alla bonifica dell'ambiente spaziale, al monitoraggio del lancio dopo l'iniezione, a servizi specifici per le costellazioni, all'istituzione di un mercato per i servizi SST, alla preparazione del sistema per le operazioni cislunari, al sostegno alle operazioni e ai servizi nello spazio e ***al cielo scuro*** e ***silenzioso***.	d) lo sviluppo di attività relative alla mitigazione dei detriti spaziali al fine di ridurne la generazione, alla bonifica dell'ambiente spaziale, al monitoraggio del lancio dopo l'iniezione, a servizi specifici per le costellazioni, all'istituzione di un mercato per i servizi SST, alla preparazione del sistema per le operazioni cislunari, al sostegno alle operazioni e ai servizi nello spazio e ***ai cieli scuri*** e ***silenziosi***.

Or. en

Emendamento 3508
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. I servizi SST possono comprendere servizi per utenti SST governativi sulla base del catalogo di cui al paragrafo 1, lettera a).	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3509
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. I servizi SST possono comprendere servizi per utenti SST governativi sulla base del catalogo di cui al paragrafo 1, lettera a).	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3510
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 6

Testo della Commissione	*Emendamento*
6. I servizi SST possono comprendere servizi per utenti SST governativi sulla base del catalogo di cui al paragrafo 1, lettera a).	***soppresso***

Or. en

Motivazione

Essendo nella prima fase è necessario consolidare l'evoluzione dell'SST al fine di disporre di un servizio SST a pieno titolo affinché il partenariato SST diventi un polo (seguendo il modello del polo GOVSATCOM).

Emendamento 3511
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 11

Testo della Commissione	*Emendamento*
11. La sottocomponente SST non è aperta alla partecipazione di paesi terzi,	***soppresso***

fatta eccezione per la Norvegia.

Or. en

Emendamento 3512
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 11

Testo della Commissione	*Emendamento*
11. La sottocomponente SST non è aperta alla partecipazione di paesi terzi, fatta eccezione per la Norvegia.	11. La sottocomponente SST non è aperta alla partecipazione di paesi terzi, fatta eccezione per la Norvegia***, fatta salva la conclusione di un accordo specifico distinto a norma dell'articolo 218 TFUE e dell'articolo 11, paragrafo 4, del presente regolamento***.

Or. en

Motivazione

La partecipazione di paesi terzi alle attività SST richiede un quadro giuridico specifico e garanzie adeguate, data la natura strategica di tali capacità.

Emendamento 3513
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 62 – paragrafo 11

Testo della Commissione	*Emendamento*
11. La sottocomponente SST non è aperta alla partecipazione di paesi terzi***, fatta eccezione per la Norvegia***.	11. La sottocomponente SST non è aperta alla partecipazione di paesi terzi.

Or. en

Emendamento 3514
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 63 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo della sottocomponente NEO dell'SSA è il monitoraggio del rischio di oggetti naturali nel sistema solare in avvicinamento alla Terra.	1. L'obiettivo della sottocomponente ***"oggetti vicini alla Terra" (***NEO***)*** dell'SSA è il monitoraggio del rischio di oggetti naturali nel sistema solare in avvicinamento alla Terra.

Or. en

Emendamento 3515
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 63 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro della NEO riguardano in particolare le attività pertinenti al conseguimento dell'obiettivo di cui al paragrafo 1, in particolare le attività di sostegno relative al mantenimento del catalogo dell'Unione delle proprietà fisiche degli oggetti vicini alla Terra e all'inserimento dei dati in tale catalogo.	2. Le attività ammissibili nel quadro della NEO riguardano in particolare le attività pertinenti al conseguimento dell'obiettivo di cui al paragrafo 1, in particolare le attività di sostegno relative al mantenimento del catalogo dell'Unione delle proprietà fisiche ***e dinamiche*** degli oggetti vicini alla Terra e all'inserimento dei dati in tale catalogo.

Or. en

Motivazione

Il monitoraggio degli oggetti vicini alla Terra dipende anche dalle caratteristiche dinamiche e dall'analisi della traiettoria a lungo termine.

Emendamento 3516
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari.	1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari. ***A norma del regolamento (UE) 2026/0084 [regolamento istitutivo dell'EUSPA], l'Agenzia garantisce la fornitura dei servizi della sottocomponente "eventi di meteorologia spaziale (SWE)" della componente spaziale dell'Unione "conoscenza dell'ambiente spaziale (SSA)" di cui all'[articolo 58, paragrafo 1, lettera d), del regolamento ECF] agli utenti finali, e le attività relative all'evoluzione di detti servizi.***

Or. en

Emendamento 3517
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari.	1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari. ***A norma del regolamento (UE) 2026/0084 [regolamento istitutivo dell'EUSPA], l'Agenzia garantisce la fornitura dei servizi della sottocomponente "eventi di meteorologia spaziale (SWE)" della componente spaziale dell'Unione "conoscenza dell'ambiente spaziale (SSA)" di cui all'[articolo 58, paragrafo 1, lettera d), del regolamento ECF] agli utenti finali, e le attività relative all'evoluzione di detti servizi.***

Or. en

Emendamento 3518
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari.	1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari. ***A norma del regolamento (UE) 2026/0084 [regolamento istitutivo dell'EUSPA], l'Agenzia garantisce la fornitura dei servizi della sottocomponente "eventi di meteorologia spaziale (SWE)" della componente spaziale dell'Unione "conoscenza dell'ambiente spaziale (SSA)" di cui all'[articolo 58, paragrafo 1, lettera d), del regolamento ECF] agli utenti finali, e le attività relative all'evoluzione di detti servizi.***

Or. en

Emendamento 3519
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo ***dell'***SWE è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari.	1. L'obiettivo ***della sottocomponente "eventi di meteorologia spaziale (***SWE***)*** è monitorare e valutare i cambiamenti naturali relativi agli eventi di meteorologia spaziale, come i venti solari e le eruzioni solari***, valutare i rischi che possono comportare per le infrastrutture critiche e le attività umane sia sulla Terra che nello spazio e fornire un servizio pubblico volto a favorire la mitigazione dei rischi associati***.

Or. en

Emendamento 3520
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare ***e*** valutare ***i cambiamenti naturali relativi agli*** eventi di meteorologia spaziale***, come i venti solari e le eruzioni solari***.	1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare***,*** valutare ***e prevedere eventi solari ed*** eventi di meteorologia spaziale ***associati, valutare i rischi che possono comportare per le infrastrutture critiche e le attività umane sia sulla Terra che nello spazio e fornire un servizio pubblico volto a favorire la mitigazione dei rischi associati***.

Or. en

Motivazione

Gli eventi di meteorologia spaziale possono avere gravi ripercussioni sulle infrastrutture critiche e sui sistemi spaziali. Le previsioni e la valutazione dei rischi sono pertanto funzioni operative essenziali.

Emendamento 3521
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare e ***valutare i cambiamenti naturali relativi agli*** eventi di meteorologia spaziale***, come i venti solari e le eruzioni solari***.	1. L'obiettivo dell'SWE è monitorare ***gli eventi solari*** e ***gli*** eventi di meteorologia spaziale ***associati, valutare i rischi che possono comportare per le infrastrutture critiche e le attività umane sia sulla Terra che nello spazio e fornire un servizio pubblico volto a favorire la mitigazione dei rischi associati***.

Or. en

Emendamento 3522
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.	2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale***, l'esecuzione delle operazioni di tale infrastruttura e delle procedure di appalto, le disposizioni di accesso ai dati di terzi***, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.

Or. en

Emendamento 3523
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.	2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale***, l'esecuzione delle operazioni di tale infrastruttura e delle procedure di appalto, le disposizioni di accesso ai dati di terzi***, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.

Or. en

Emendamento 3524
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.	2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale***, l'esecuzione delle operazioni di tale infrastruttura e delle procedure di appalto, le disposizioni di accesso ai dati di terzi***, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.

Or. en

Emendamento 3525
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, ***comprese*** le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE ***e dei relativi*** servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ***ai fini dell'adozione dei*** servizi SWE.	2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, ***compresi:***
	a) le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione dell'SWE***;***
	b) i servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti***;***
	c) la fornitura di servizi ***pubblici*** SWE ***a sostegno della resilienza delle***

infrastrutture critiche.

Or. en

Emendamento 3526
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione ***dell'SWE*** e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.	2. Le attività ammissibili nel quadro dell'SWE comprendono tutte le attività necessarie per fornire servizi di meteorologia spaziale, comprese le attività di ricerca e sviluppo a sostegno dell'evoluzione ***del sistema meteorologico spaziale*** e dei relativi servizi e la R&S a valle per le applicazioni e la tecnologia per gli utenti ai fini dell'adozione dei servizi SWE.

Or. en

Motivazione

Le attività di meteorologia spaziale dovrebbero evolvere progressivamente in servizi pienamente operativi in grado di sostenere gli operatori delle infrastrutture e gli utenti governativi.

Emendamento 3527
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. I servizi SWE ***mirano a essere*** disponibili in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:	3. I servizi SWE ***sono*** disponibili in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare ***tutti i settori pertinenti per la sicurezza delle infrastrutture critiche europee e delle attività spaziali. I servizi SWE***

comprendono:

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce l'ambito di applicazione dei servizi SWE distinguendo tra servizi pubblici aperti di informazione e servizi governativi limitati per le infrastrutture critiche, i sistemi sensibili sotto il profilo della sicurezza e le risorse spaziali dell'Unione.

Emendamento 3528
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. I servizi SWE mirano a essere disponibili in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:	3. I servizi SWE mirano a essere disponibili in qualsiasi momento***, con libero accesso e sulla base di una politica di dati liberi, completi e aperti,*** senza interruzioni e comprendono in particolare:

Or. en

Emendamento 3529
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. I servizi SWE ***mirano a essere disponibili*** in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:	3. I servizi SWE ***sono forniti dall'Agenzia*** in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:

Or. en

Emendamento 3530
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. I servizi SWE ***mirano a essere disponibili*** in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:	3. I servizi SWE ***sono forniti dall'Agenzia*** in qualsiasi momento senza interruzioni e comprendono in particolare:

Or. en

Emendamento 3531
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) ***il settore*** spaziale;	a) ***un servizio pubblico di meteorologia*** spaziale ***(servizio aperto SWE), che fornisce dati, prodotti, previsioni, allarmi e informazioni aperti e gratuiti sugli eventi di meteorologia spaziale e sul loro potenziale impatto, in particolare per gli operatori spaziali, l'aviazione, l'energia, i trasporti, le telecomunicazioni, la navigazione, gli organismi di ricerca e il pubblico in generale***;

Or. en

Motivazione

Gli emendamenti distinguono tra servizi di meteorologia spaziale liberamente accessibili e servizi governativi limitati per le infrastrutture critiche, i sistemi sensibili e le risorse spaziali dell'Unione.

Emendamento 3532
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) ***il settore PNT;***	b) ***un servizio governativo di meteorologia spaziale (servizio governativo SWE), riservato agli utenti autorizzati dai governi, che fornisce dati, prodotti, previsioni, allarmi e valutazioni dei rischi su misura, tempestivi e, se necessario, sicuri in relazione all'impatto degli eventi di meteorologia spaziale sulle infrastrutture critiche, sui sistemi sensibili sotto il profilo della sicurezza, sui sistemi e sui servizi spaziali dell'Unione e sulle operazioni governative.***

Or. en

Motivazione

L'emendamento chiarisce l'ambito di applicazione dei servizi SWE distinguendo tra servizi pubblici aperti di informazione e servizi governativi limitati per le infrastrutture critiche, i sistemi sensibili sotto il profilo della sicurezza e le risorse spaziali dell'Unione.

Emendamento 3533
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) il settore EO;	***soppresso***

Or. en

Motivazione

La semplificazione delle categorie migliora la leggibilità e la coerenza operativa.

Emendamento 3534
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 3 – lettera d

Testo della Commissione	*Emendamento*
d) il settore delle telecomunicazioni/SATCOM.	***soppresso***

Or. en

Motivazione

La semplificazione delle categorie migliora la leggibilità e la coerenza operativa.

Emendamento 3535
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 64 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, disposizioni dettagliate concernenti i servizi SWE, ***compresi*** i requisiti e le specifiche tecniche relativi a tali servizi. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3.	4. La Commissione può adottare, mediante atti di esecuzione, disposizioni dettagliate concernenti i servizi SWE, ***i livelli dei servizi, la politica di accesso,*** i requisiti e le specifiche tecniche relativi a tali servizi. Tali atti di esecuzione sono adottati secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3.

Or. en

Motivazione

I servizi operativi richiedono livelli dei servizi, condizioni di accesso e requisiti tecnici chiaramente definiti per garantire prevedibilità e fruibilità.

Emendamento 3536
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali	1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali verso lo spazio, nello spazio e dallo

verso lo spazio, nello spazio e dallo spazio.	spazio. ***Costituisce una parte essenziale della dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche nel settore spaziale che contribuiscono a garantire la piena autonomia dell'Unione in tale settore.***

Or. en

Emendamento 3537
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali verso lo spazio, nello spazio e dallo spazio.	1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali verso lo spazio, nello spazio e dallo spazio. ***Costituisce una parte essenziale della dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche nel settore spaziale che contribuiscono a garantire la piena autonomia dell'Unione in tale settore.***

Or. en

Emendamento 3538
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali verso lo spazio, nello spazio e dallo spazio.	1. L'accesso allo spazio è la capacità di lanciare e trasportare veicoli spaziali verso lo spazio, nello spazio e dallo spazio. ***Costituisce una parte essenziale della dimensione europea delle catene di approvvigionamento strategiche nel settore spaziale che contribuiscono a garantire la piena autonomia dell'Unione***

in tale settore.

Or. en

Emendamento 3539
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. L'Unione ***promuove*** un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.	2. L'Unione ***garantisce*** un accesso autonomo***, sostenibile*** e resiliente allo spazio, ***per le proprie esigenze e per quelle dei suoi Stati membri, per l'intera gamma delle loro esigenze istituzionali e commerciali, sulla base di una strategia europea per l'accesso allo spazio elaborata all'interno del comitato congiunto dei lanciatori europei e*** sostenendo ***e utilizzando*** servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.

Or. en

Motivazione

L'accesso allo spazio è un interesse strategico dell'Unione. Garantire un accesso ininterrotto, anziché limitarsi a "promuoverlo", rispecchia il livello di ambizione politica richiesto dall'attuale contesto geopolitico e industriale. Il comitato direttivo inizialmente proposto dalla Commissione non è sufficiente a sostenere una strategia europea per l'accesso allo spazio. È necessario un comitato congiunto UE-ESA-Stati membri per coordinare la programmazione, l'aggregazione della domanda e le decisioni di investimento industriale a lungo termine.

Emendamento 3540
Sarah Knafo

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.	2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri. ***In tale contesto, la Commissione definisce, unitamente all'Agenzia spaziale europea e in consultazione con gli Stati membri, una visione a lungo termine coesa e cooperativa per il trasporto spaziale europeo.***

Or. en

Emendamento 3541
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.	2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri. ***In tale contesto, la Commissione definisce, unitamente all'Agenzia spaziale europea e in consultazione con gli Stati membri, una visione a lungo termine coesa e cooperativa per il trasporto spaziale europeo.***

Or. en

Emendamento 3542
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.	2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio ***per l'Unione e gli Stati membri***, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.

Or. en

Emendamento 3543
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.	2. L'Unione promuove un accesso autonomo e resiliente allo spazio, sostenendo servizi di lancio europei affidabili ed efficienti sotto il profilo dei costi, unitamente a un approccio europeo coeso, ***stabilito congiuntamente con l'ESA,*** tenendo conto degli interessi essenziali di sicurezza dell'Unione e dei suoi Stati membri.

Or. en

Emendamento 3544
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. La strategia europea per l'accesso allo spazio di cui al paragrafo 2 comprende una tabella di marcia pluriennale per l'accesso allo spazio e una pianificazione di lancio indicativa regolarmente aggiornata per le missioni istituzionali e i payload dell'Unione, tenendo conto, se del caso, delle esigenze degli Stati membri, delle agenzie dell'Unione e delle entità incaricate. Copre in particolare la domanda di lancio dell'Unione e degli Stati membri, i requisiti di disponibilità e reattività, lo sviluppo delle future capacità di lancio europee e una tabella di marcia industriale che individui i sistemi di lancio, i lanciatori, le tecnologie, le catene di approvvigionamento e le infrastrutture a livello europeo da sviluppare, potenziare, far evolvere o mantenere. Affronta inoltre le dipendenze critiche, i requisiti dei cosmodromi europei, le esigenze di interoperabilità, i requisiti di sicurezza e resilienza, gli obiettivi di sostenibilità e lo sviluppo di futuri servizi di lancio. La tabella di marcia è riesaminata almeno ogni due anni e, se necessario, aggiornata per tenere conto dell'evoluzione delle esigenze, degli sviluppi del mercato, del progresso tecnologico, della prontezza industriale e del contesto di sicurezza dell'Unione.

Or. en

Motivazione

L'Europa ha bisogno di una tabella di marcia a lungo termine per l'accesso allo spazio che copra la domanda di lancio, le priorità industriali, le dipendenze strategiche, le future capacità di lancio e lo sviluppo delle infrastrutture.

Emendamento 3545
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, le attività ammissibili riguardano in particolare:	3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, ***e fatte salve le attività dell'ESA,*** le attività ammissibili riguardano in particolare:

Or. en

Emendamento 3546
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, le attività ammissibili riguardano in particolare:	3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, ***sulla base delle competenze dell'ESA,*** le attività ammissibili riguardano in particolare:

Or. en

Emendamento 3547
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, le attività ammissibili ***riguardano*** in particolare:	3. Nelle sinergie con altri programmi e regimi di finanziamento dell'Unione, le attività ammissibili ***sostengono*** in particolare:

Or. en

Emendamento 3548
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione ***e, su loro richiesta***, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;	a) l'appalto e l'aggregazione ***anticipata*** di servizi di lancio ***europei*** per le esigenze dell'Unione, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio ***europei*** per le esigenze degli Stati membri, ***dell'ESA e di altre entità incaricate ai sensi della presente sezione e, su loro richiesta,*** delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici***, compresi, se del caso, approcci integrati in materia di appalti end-to-end che combinino lo sviluppo di veicoli spaziali, i servizi di lancio e la realizzazione operativa. Ciò è sostenuto dalla creazione di un meccanismo di acquisto in comune nell'ambito di un regime quadro specifico in materia di appalti per i sistemi di lancio europei ammissibili al fine di soddisfare le esigenze istituzionali dell'Unione***;

Or. en

Motivazione

L'aggregazione della domanda di lancio a livello europeo rafforza l'ecosistema dei lanciatori, migliora la prevedibilità e riduce la frammentazione.

Emendamento 3549
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le	a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le

esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;	esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici ***e conformemente alle disposizioni dell'accordo quadro relativo al partenariato finanziario tra la Commissione, l'EUSPA e l'ESA e degli accordi di contributo di cui al regolamento (UE) 2021/696***;

Or. en

Emendamento 3550
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;	a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici ***e conformemente alle disposizioni dell'accordo quadro relativo al partenariato finanziario tra la Commissione, l'EUSPA e l'ESA e degli accordi di contributo di cui al regolamento (UE) 2021/696***;

Or. en

Emendamento 3551
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto	a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto

congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;	congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici ***e conformemente alle disposizioni dell'accordo quadro relativo al partenariato finanziario tra la Commissione, l'EUSPA e l'ESA e degli accordi di contributo di cui al regolamento (UE) 2021/696***;

Or. en

Emendamento 3552
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;	a) l'appalto e l'aggregazione di servizi ***europei*** di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio***, con il sostegno dell'ESA,*** per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti pubblici;

Or. en

Emendamento 3553
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) l'appalto e l'aggregazione di servizi di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali e di altri enti	a) l'appalto e l'aggregazione di servizi ***europei*** di lancio per le esigenze dell'Unione e, su loro richiesta, l'aggregazione e l'appalto congiunto di servizi di lancio per le esigenze degli Stati membri, delle organizzazioni internazionali

pubblici;	e di altri enti pubblici;

Or. en

Emendamento 3554
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) lo sviluppo, l'adeguamento, la costruzione, la manutenzione e il funzionamento delle infrastrutture di terra critiche situate nell'Unione, comprese, ***a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le*** strutture necessarie per collaudare, lanciare e recuperare le tecnologie e i servizi di accesso allo spazio.	c) lo sviluppo, l'adeguamento, la costruzione, la manutenzione e il funzionamento delle infrastrutture di terra critiche situate nell'Unione, comprese ***l'istituzione e la certificazione di qualità dei cosmodromi europei***, ***in collaborazione con gli Stati membri interessati, costituiti dall'infrastruttura dei cosmodromi e dalle*** strutture necessarie per collaudare, lanciare e recuperare le tecnologie e i servizi di accesso allo spazio***, al fine di garantirne l'interoperabilità, la resilienza, la sostenibilità, la modernizzazione e lo sviluppo coordinato***.

Or. en

Motivazione

La creazione di una rete di cosmodromi europei è essenziale per consolidare la base delle infrastrutture di lancio dell'Unione e garantire l'interoperabilità tra i fornitori di servizi di lancio.

Emendamento 3555
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 3 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) lo sviluppo, l'adeguamento, la	c) lo sviluppo, l'adeguamento, la

costruzione, la manutenzione e il funzionamento delle infrastrutture di terra critiche situate nell'Unione, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le strutture necessarie per collaudare, lanciare e recuperare le tecnologie e i servizi di ***accesso allo spazio***.	costruzione, la manutenzione e il funzionamento delle infrastrutture di terra critiche situate nell'Unione, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le strutture necessarie per collaudare, lanciare e recuperare le tecnologie e i servizi di ***trasporto spaziale, garantendo l'indipendenza strategica e la diversificazione del settore spaziale europeo, in stretta collaborazione con l'ESA, compresi i suoi Stati membri non appartenenti all'UE***.

Or. en

Emendamento 3556
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione istituisce un comitato ***direttivo tra gli enti pubblici*** europei, ***comprendente*** gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA]***, altre*** organizzazioni internazionali ***ed*** enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.	4. La Commissione istituisce un comitato ***congiunto dei lanciatori*** europei ***quale gruppo di lavoro ad hoc del Forum delle agenzie spaziali europee di cui all'articolo 75 bis del presente regolamento, che riunisca la Commissione***, gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA] ***e le*** organizzazioni internazionali ***e gli*** enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio. ***Il comitato congiunto dei lanciatori europei sostiene la preparazione, il monitoraggio e il riesame della strategia globale e della tabella di marcia di cui ai paragrafi 2 e 2 bis agevolando lo scambio di informazioni, consolidando i contributi tecnici e operativi dei suoi membri, garantendo il coordinamento tra le iniziative dell'Unione e nazionali e individuando gli ostacoli all'attuazione***

della tabella di marcia.

Or. en

Motivazione

Un comitato ah hoc dei lanciatori europei migliora il coordinamento strategico tra l'UE, l'ESA e gli Stati membri e sostiene l'attuazione di una strategia coerente in materia di lanciatori europei.

Emendamento 3557
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione istituisce un comitato direttivo tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee ***di*** accesso allo spazio.	4. La Commissione istituisce un comitato direttivo tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee ***in materia di appalti di servizi di lancio per consentire l'***accesso ***europeo autonomo ed efficiente sotto il profilo dei costi*** allo spazio.

Or. en

Emendamento 3558
Sophie Wilmès, Yvan Verougstraete, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione istituisce un comitato direttivo tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento	4. La Commissione istituisce un comitato direttivo tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento

(UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.	(UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali***, in particolare l'ESA,*** ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.

Or. en

Emendamento 3559
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione istituisce un ***comitato direttivo*** tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.	4. La Commissione istituisce un ***Forum sull'accesso allo spazio*** tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.

Or. en

Emendamento 3560
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4

Testo della Commissione	*Emendamento*
4. La Commissione istituisce un ***comitato direttivo*** tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.	4. La Commissione istituisce un ***Forum sull'accesso allo spazio*** tra gli enti pubblici europei, comprendente gli Stati membri, l'Agenzia istituita a norma del regolamento (UE) [XXX] [futuro regolamento istitutivo dell'EUSPA], altre organizzazioni internazionali ed enti pubblici competenti, per coordinare le attività europee di accesso allo spazio.

Or. en

Emendamento 3561
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 4 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	4 bis. Il sostegno è destinato ad attività a valore aggiunto unico, evita la duplicazione degli sforzi e rafforza il coordinamento e la cooperazione tra i portatori di interessi europei, al fine di contribuire all'obiettivo della sovranità tecnologica.

Or. en

Emendamento 3562
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. ***Al fine di tutelare gli interessi di sicurezza dell'Unione, le risorse spaziali dell'infrastruttura governativa sono lanciate da fornitori di servizi che soddisfano le condizioni di ammissibilità e partecipazione di cui all'articolo 69 e, solo in circostanze eccezionali giustificate o sulla base di un accordo internazionale che prevede tale attività, dal territorio di un paese terzo***.	5. ***Il comitato congiunto dei lanciatori europei può formulare raccomandazioni alla Commissione e riferisce periodicamente al Forum delle agenzie spaziali europee***.

Or. en

Motivazione

Il comitato dovrebbe sostenere il coordinamento operativo e le raccomandazioni strategiche, pur rimanendo collegato al più ampio Forum delle agenzie spaziali europee.

Emendamento 3563
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 5

Testo della Commissione	*Emendamento*
5. Al fine di tutelare gli interessi di sicurezza dell'Unione, le risorse spaziali dell'infrastruttura governativa sono lanciate da fornitori di servizi che soddisfano le condizioni di ammissibilità e partecipazione di cui all'articolo 69 e, solo in circostanze ***eccezionali*** giustificate o sulla base di un accordo internazionale che prevede tale attività, dal territorio di un paese terzo.	5. Al fine di tutelare gli interessi di sicurezza dell'Unione, ***incoraggiando nel contempo la ridondanza e la resilienza nei siti di lancio,*** le risorse spaziali dell'infrastruttura governativa sono lanciate da fornitori di servizi che soddisfano le condizioni di ammissibilità e partecipazione di cui all'articolo 69 e, solo in circostanze giustificate o sulla base di un accordo internazionale che prevede tale attività, dal territorio di un paese terzo***, comprese, se del caso, le infrastrutture nei paesi associati***.

Or. en

Emendamento 3564
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 – paragrafo 5 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	5 bis. Al fine di tutelare gli interessi dell'Unione, le risorse spaziali dell'Unione sono lanciate da fornitori di servizi che soddisfano le condizioni di ammissibilità e partecipazione di cui all'articolo 69 e, solo in circostanze eccezionali giustificate o sulla base di un accordo internazionale che prevede tale attività, dal territorio di un paese terzo.

Or. en

Motivazione

Tutte le risorse spaziali dell'Unione dovrebbero beneficiare di requisiti coerenti in materia di protezione e sicurezza del lancio, non solo le infrastrutture governative.

Emendamento 3565
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 65 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	Articolo 65 bis
	Esplorazione spaziale
	1. La componente Esplorazione spaziale sostiene le capacità industriali e tecnologiche dell'Unione relative all'esplorazione spaziale umana e robotica, in complementarità con le attività svolte dall'Agenzia spaziale europea e dagli Stati membri.
	2. Il sostegno nell'ambito di tale componente può comprendere lo sviluppo, la maturazione, la dimostrazione, l'industrializzazione e la diffusione di tecnologie, sistemi e infrastrutture critici per il volo spaziale umano, il trasporto di equipaggi e merci, le missioni robotiche, la creazione dell'habitat, il supporto vitale, le operazioni di superficie e in orbita, la robotica, l'autonomia, la salute e la sicurezza, il collaudo e la certificazione.
	3. Il sostegno può riguardare inoltre l'adattamento, la modernizzazione e l'interoperabilità dei cosmodromi europei e delle relative infrastrutture di terra, ove necessario per attività di lancio, recupero, integrazione, collaudo o preparazione di missioni legate a missioni di esplorazione umana o robotica.
	4. Le attività sostenute nell'ambito di tale componente rafforzano la base industriale

	europea, riducono le dipendenze critiche, rafforzano la partecipazione europea alle missioni di esplorazione e integrano, senza sostituire o duplicare, i programmi dell'ESA o i contributi degli Stati membri.

Or. en

Emendamento 3566
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 66 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Commercializzazione in ambito spaziale ***e*** economia spaziale	Commercializzazione in ambito spaziale***,*** economia spaziale ***e imprenditorialità***

Or. en

Emendamento 3567
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – titolo

Testo della Commissione	*Emendamento*
Commercializzazione in ambito spaziale ***e economia spaziale***	***Imprenditorialità***, commercializzazione ***e diffusione sul mercato*** in ambito spaziale

Or. en

Motivazione

Il titolo dovrebbe rispecchiare meglio l'intera catena che va dall'imprenditorialità alla commercializzazione e alla diffusione sul mercato.

Emendamento 3568
Giorgio Gori

Proposta di regolamento

Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3569
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.	1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico. ***In tale contesto, la Commissione attua, con il sostegno dell'Agenzia, il polo di coordinamento per la diffusione e l'uso operativo dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione, garantendo la visibilità e la coerenza in tutta l'economia spaziale dell'Unione, anche attraverso lo sviluppo e la fornitura di informazioni di mercato.***

Or. en

Emendamento 3570
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.	1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico. ***In tale contesto, la Commissione attua, con il sostegno dell'Agenzia, il polo di coordinamento per la diffusione e l'uso operativo dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione, garantendo la visibilità e la coerenza in tutta l'economia spaziale dell'Unione, anche attraverso lo sviluppo e la fornitura di informazioni di mercato.***

Or. en

Emendamento 3571
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.	1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico. ***In tale contesto, la Commissione attua, con il sostegno dell'Agenzia, il polo di coordinamento per***

la diffusione e l'uso operativo dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione, garantendo la visibilità e la coerenza in tutta l'economia spaziale dell'Unione, anche attraverso lo sviluppo e la fornitura di informazioni di mercato.

Or. en

Emendamento 3572
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.	1. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria***, dei prodotti*** e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, ***sulla maturità del mercato, nonché sulla prima diffusione e adozione di soluzioni spaziali,*** e a stimolare gli investimenti privati, ***riducendo i rischi connessi allo sviluppo, alla maturazione e alla diffusione sul mercato dei prodotti e dei servizi spaziali dell'Unione,*** aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.

Or. en

Motivazione

Il sostegno pubblico dovrebbe concentrarsi sulla riduzione dei rischi per lo sviluppo industriale, la maturazione delle tecnologie e la diffusione sul mercato, anziché sovvenzionare indirettamente i soli intermediari finanziari.

Emendamento 3573
Marc Botenga

Proposta di regolamento

Articolo 66 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. ***CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria*** spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere ***la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico***.	1. ***L'economia spaziale costituisce un settore strategico che garantisce obiettivi di interesse pubblico, consentendo nel contempo la partecipazione complementare di attori privati e cooperativi all'interno di un ecosistema*** spaziale ***europeo regolamentato e orientato alle missioni***. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere ***una comunità di operatori industriali e prestatori di servizi nell'ambito di un mandato pubblico***.

Or. en

Emendamento 3574
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente comprende in particolare le attività ammissibili seguenti***:***	2. Questa componente comprende in particolare le attività ammissibili seguenti***,*** ***alcune delle quali sono affidate all'Agenzia a norma delle disposizioni del regolamento (UE) 2026/0084 [regolamento istitutivo dell'EUSPA] garantendo la fornitura di soluzioni spaziali coerenti, sovrane e interoperabili fornite per rispondere alle esigenze dell'utente finale attraverso la combinazione di diverse componenti spaziali dell'Unione, tra cui posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (PNT), osservazione della Terra (Earth Observation, EO), connettività sicura e conoscenza dell'ambiente spaziale. Alcune attività possono essere delegate dall'Agenzia all'ESA ai fini dell'attuazione.***

Or. en

Emendamento 3575
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente comprende in particolare le attività ammissibili seguenti:	2. Questa componente comprende in particolare le attività ammissibili seguenti***, alcune delle quali sono affidate all'Agenzia a norma delle disposizioni del regolamento (UE) 2026/0084 [regolamento istitutivo dell'EUSPA] garantendo la fornitura di soluzioni spaziali coerenti, sovrane e interoperabili fornite per rispondere alle esigenze dell'utente finale attraverso la combinazione di diverse componenti spaziali dell'Unione, tra cui posizionamento, navigazione e misurazione del tempo (PNT), osservazione della Terra (Earth Observation, EO), connettività sicura e conoscenza dell'ambiente spaziale; alcune attività possono essere delegate dall'Agenzia all'ESA ai fini dell'attuazione***:

Or. en

Emendamento 3576
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. ***Questa*** componente comprende in particolare le attività ammissibili seguenti:	2. ***La*** componente ***relativa alla commercializzazione in ambito spaziale, all'economia spaziale e all'imprenditorialità*** comprende in

particolare le attività ammissibili seguenti:

Or. en

Emendamento 3577
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) la creazione di una struttura dell'Unione per l'espansione industriale al fine di rendere possibili investimenti in nuovi impianti di produzione e rafforzare le catene di approvvigionamento situate nell'Unione;	b) la creazione di una struttura dell'Unione per l'espansione industriale al fine di rendere possibili investimenti ***privati*** in nuovi impianti di produzione e rafforzare le catene di approvvigionamento situate nell'Unione;

Or. en

Emendamento 3578
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) regimi volti ad accelerare la crescita commerciale attraverso l'uso di contratti e sistemi per clienti strategici al fine di acquisire clienti sui mercati sia privati sia pubblici che riguardano componenti e infrastrutture spaziali come pure prodotti che utilizzano dati e servizi spaziali;	e) regimi volti ad accelerare ***la maturità di mercato, la diffusione e*** la crescita commerciale attraverso l'uso di contratti***, missioni di dimostrazione e convalida in orbita (IOD/IOV)*** e sistemi per clienti strategici al fine di acquisire clienti sui mercati sia privati sia pubblici***, tenendo conto dei progetti transfrontalieri,*** che riguardano componenti e infrastrutture spaziali come pure prodotti***, applicazioni e servizi*** che utilizzano dati e servizi spaziali;

Or. en

Motivazione

Le missioni IOD/IOV e i sistemi per clienti strategici sono strumenti fondamentali per accelerare la convalida operativa e la diffusione commerciale delle soluzioni spaziali europee.

Emendamento 3579
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera e bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	e bis) sostegno allo sviluppo e all'adozione di applicazioni, prodotti e servizi basati sui componenti di cui alla presente sezione, compresi l'adozione da parte degli utenti, lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, la promozione dei dati e dei servizi spaziali dell'Unione, le applicazioni a valle e il loro sviluppo a tutti i livelli, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti, al fine di massimizzare i benefici socioeconomici e consentire il monitoraggio, la conformità, la valutazione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati a sostegno delle pertinenti politiche dell'Unione;

Or. en

Motivazione

Le applicazioni, i servizi a valle e l'adozione da parte degli utenti generano un'ampia quota del valore socioeconomico del programma spaziale dell'Unione e richiedono pertanto un sostegno specifico.

Emendamento 3580
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera e bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*

e bis) regimi volti ad accelerare un mercato spaziale per la difesa;

Or. en

Emendamento 3581
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera e bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	e bis) regimi volti ad accelerare un mercato spaziale per la difesa;

Or. en

Emendamento 3582
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera e bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	e bis) regimi volti ad accelerare un mercato spaziale;

Or. en

Emendamento 3583
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio.	f) ***regimi volti ad accelerare un mercato spaziale e*** qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un

	mercato unico per lo spazio. ***La Commissione, con il sostegno dell'Agenzia (EUSPA), adotta un piano d'azione per promuovere l'adozione e l'integrazione sistematiche dei servizi spaziali dell'Unione in tutte le politiche e in tutti i programmi dell'Unione, anche nei settori della sicurezza della vita e della sicurezza civile, al fine di migliorare l'autonomia strategica e rafforzare la competitività dei settori spaziali dell'Unione.***

Or. en

Emendamento 3584
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio.	f) qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio. ***La Commissione, con il sostegno dell'Agenzia, adotta un piano d'azione per promuovere l'adozione e l'integrazione sistematiche dei servizi spaziali dell'Unione in tutte le politiche e in tutti i programmi dell'Unione, anche nei settori della sicurezza della vita e della sicurezza civile, al fine di migliorare l'autonomia strategica e rafforzare la competitività dei settori spaziali dell'Unione.***

Or. en

Emendamento 3585
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento

Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio.	f) qualsiasi ulteriore azione necessaria per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio. ***La Commissione, con il sostegno dell'Agenzia, adotta un piano d'azione per promuovere l'adozione e l'integrazione sistematiche dei servizi spaziali dell'Unione in tutte le politiche e in tutti i programmi dell'Unione, anche nei settori della sicurezza della vita, della sicurezza civile e della difesa, al fine di migliorare l'autonomia strategica e rafforzare la competitività dei settori spaziali dell'Unione.***

Or. en

Emendamento 3586
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) ***qualsiasi ulteriore azione necessaria*** per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio.	f) ***azioni necessarie*** per sostenere l'economia spaziale dell'Unione e l'istituzione di un mercato unico per lo spazio.

Or. en

Emendamento 3587
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	f bis) iniziative per lo sviluppo e

l'adozione di capacità di geoinformazione basate sull'osservazione della Terra, sull'analisi dei dati e sull'intelligenza artificiale in tutti i settori chiave, tra cui l'agricoltura e la silvicoltura, il settore marittimo, l'ambiente e la sostenibilità, consentendo il monitoraggio, la conformità, la valutazione e la gestione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati a sostegno delle pertinenti politiche dell'Unione e della competitività dell'Unione europea.

Or. en

Emendamento 3588
Christian Ehler, Oliver Schenk, Matej Tonin, Adina Vălean, Pilar del Castillo Vera, Hildegard Bentele, Angelika Niebler, Eszter Lakos, Wouter Beke, Virgil-Daniel Popescu, Susana Solís Pérez

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	f bis) iniziative per lo sviluppo e l'adozione di capacità di geoinformazione basate sull'osservazione della Terra, sull'analisi dei dati e sull'intelligenza artificiale in tutti i settori chiave, tra cui l'agricoltura e la silvicoltura, il settore marittimo, l'ambiente e la sostenibilità, consentendo il monitoraggio, la conformità, la valutazione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati a sostegno delle pertinenti politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3589
Aura Salla

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 – lettera f bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	f bis) iniziative per lo sviluppo e l'adozione di capacità di geoinformazione basate sull'osservazione della Terra, sull'analisi dei dati e sull'intelligenza artificiale in tutti i settori chiave, tra cui l'agricoltura e la silvicoltura, il settore marittimo, l'ambiente e la sostenibilità, consentendo il monitoraggio, la conformità, la valutazione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati a sostegno delle pertinenti politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3590
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. Apposite misure saranno finalizzate a sostenere lo sviluppo e l'adozione di capacità di geoinformazione basate sull'osservazione della Terra, sull'analisi dei dati e sull'intelligenza artificiale in tutti i settori chiave, tra cui l'ambiente e la sostenibilità, l'agricoltura e la silvicoltura, il settore marittimo, consentendo il monitoraggio, la conformità, la gestione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati, promuovendo la competitività dell'UE e le pertinenti politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3591
Giorgio Gori, Dario Nardella

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. È fornito sostegno allo sviluppo e all'adozione di capacità di geoinformazione basate sull'osservazione della Terra, sull'analisi dei dati e sull'intelligenza artificiale in tutti i settori chiave, tra cui l'agricoltura e la silvicoltura, il settore marittimo, l'ambiente e la sostenibilità, consentendo il monitoraggio, la conformità, la gestione dei rischi e un processo decisionale basato sui dati, promuovendo la competitività dell'UE e le pertinenti politiche dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3592
Giorgio Gori

Proposta di regolamento
Articolo 66 – paragrafo 2 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 ter. CASSINI è l'iniziativa dell'Unione per l'imprenditoria spaziale. CASSINI intraprende azioni intese a sostenere la commercializzazione dell'industria e dei servizi spaziali dell'Unione, concentrandosi in particolare sull'imprenditorialità, e a stimolare gli investimenti privati, aiutando gli imprenditori a crescere e a espandersi nel mercato unico.

Or. en

Emendamento 3593
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La componente "sovranità tecnologica e innovazione" consente all'Unione di costruire un ecosistema industriale spaziale competitivo, autonomo e innovativo, volto a rafforzare la sovranità tecnologica, la non dipendenza e l'autosufficienza dell'Unione nel settore spaziale. Questa componente promuove lo sviluppo e l'adozione di soluzioni spaziali all'avanguardia. Essa dà priorità alla riduzione delle dipendenze critiche da tecnologie non dell'Unione ed è incentrata sulle tecnologie a duplice uso che possono recare benefici sia alle applicazioni civili sia a quelle di difesa.	1. La componente "sovranità tecnologica e innovazione" consente all'Unione di costruire un ecosistema industriale spaziale competitivo, autonomo e innovativo, volto a rafforzare la sovranità tecnologica, la non dipendenza e l'autosufficienza dell'Unione nel settore spaziale. Questa componente promuove lo sviluppo e l'adozione di soluzioni spaziali all'avanguardia. Essa dà priorità alla riduzione delle dipendenze critiche da tecnologie non dell'Unione ed è incentrata sulle tecnologie a duplice uso che possono recare benefici sia alle applicazioni civili sia a quelle di difesa***, rafforzare la cooperazione tra gli attori europei ed evitare la duplicazione***.

Or. en

Emendamento 3594
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La componente "sovranità tecnologica e innovazione" consente all'Unione di costruire un ecosistema industriale spaziale competitivo, autonomo e innovativo, volto a rafforzare la sovranità tecnologica, la non dipendenza e l'autosufficienza dell'Unione nel settore spaziale. Questa componente promuove lo sviluppo e l'adozione di soluzioni spaziali all'avanguardia. Essa dà priorità alla riduzione delle dipendenze critiche da tecnologie non dell'Unione ed è incentrata sulle tecnologie a duplice uso che possono	1. La componente "sovranità tecnologica e innovazione" consente all'Unione di costruire un ecosistema industriale spaziale competitivo, autonomo e innovativo, volto a rafforzare la sovranità tecnologica, la non dipendenza e l'autosufficienza dell'Unione nel settore spaziale. Questa componente promuove lo sviluppo e l'adozione di soluzioni spaziali all'avanguardia. Essa dà priorità alla riduzione delle dipendenze critiche da tecnologie non dell'Unione***, in particolare tecnologie connesse al programma***

recare benefici sia alle applicazioni civili sia a quelle di difesa.	***spaziale dell'Unione,*** ed è incentrata sulle tecnologie a duplice uso che possono recare benefici sia alle applicazioni civili sia a quelle di difesa.

Or. en

Motivazione

Gli sforzi di sovranità tecnologica dovrebbero concentrarsi in via prioritaria sulle tecnologie direttamente collegate al programma spaziale dell'Unione e sulle capacità strategiche critiche.

Emendamento 3595
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Qualora la Commissione, l'Agenzia, l'ESA, l'osservatorio dell'UE sulle tecnologie critiche (Observatory of Critical Technologies, OCT), il Forum delle agenzie spaziali europee di cui all'articolo 75 bis o un altro soggetto coinvolto nell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione individui un divario tecnologico o una dipendenza critica che interessa il settore spaziale dell'Unione, il sostegno nell'ambito di tale componente è mobilitato ai fini dello sviluppo, della maturazione, della convalida, dell'industrializzazione o dell'adozione di alternative a livello dell'Unione.

Or. en

Motivazione

Un meccanismo di attivazione automatico che collega l'individuazione di una dipendenza critica alla mobilitazione delle risorse del programma trasforma la componente della sovranità tecnologica da registro passivo a strumento di gestione del rischio operativo.

Emendamento 3596
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. Qualora sia richiesta o concessa una deroga a norma dell'articolo 69 a causa dell'assenza di sostituti prontamente disponibili a livello dell'Unione per una tecnologia, un bene o un servizio specifici, la Commissione include azioni nei pertinenti programmi di lavoro per ridurre tale dipendenza attraverso la ricerca, lo sviluppo, la maturazione, la dimostrazione, la convalida, l'industrializzazione o l'adozione di alternative a livello dell'Unione.

Or. en

Motivazione

Qualora siano concesse deroghe perché non esistono alternative europee, l'Unione dovrebbe sostenere attivamente lo sviluppo di sostituti a livello dell'Unione anziché mantenere dipendenze strutturali.

Emendamento 3597
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti:	2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti***, che sono delegate all'Agenzia e all'ESA, o che possono essere delegate dall'Agenzia all'ESA, ai fini dell'attuazione, qualora rientri nei loro ambiti di competenza***:

Or. en

Emendamento 3598
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti:	2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti***, che sono delegate all'Agenzia (EUSPA) ai fini dell'attuazione e che possono essere sottodelegate dall'Agenzia (EUSPA) all'ESA ai fini dell'attuazione qualora rientri nei loro ambiti di competenza***:

Or. en

Emendamento 3599
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – parte introduttiva

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti:	2. Questa componente comprende le attività ammissibili seguenti***, che sono delegate all'Agenzia e all'ESA ai fini dell'attuazione, qualora rientri nei loro ambiti di competenza***:

Or. en

Emendamento 3600
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera a

Testo della Commissione	*Emendamento*
a) le attività relative alla sovranità tecnologica dell'Unione, quali la ricerca, lo	a) le attività relative alla sovranità tecnologica dell'Unione, quali la ricerca, lo

sviluppo e l'adozione di tecnologie spaziali critiche, comprese quelle che rispondono direttamente ***all'***osservatorio dell'UE sulle tecnologie critiche (Observatory of Critical Technologies, OCT) e l'attuazione delle relative tabelle di marcia OCT destinate a ridurre le dipendenze dell'Unione e a rafforzare la competitività dell'ecosistema spaziale dell'Unione;	sviluppo e l'adozione di tecnologie spaziali critiche, comprese quelle che rispondono direttamente ***ai divari tecnologici e alle dipendenze critiche del settore spaziale dell'Unione individuate dall'***osservatorio dell'UE sulle tecnologie critiche (Observatory of Critical Technologies, OCT)***, dalla Commissione, dall'Agenzia, dall'ESA o da altri soggetti coinvolti nell'attuazione delle componenti di cui alla presente sezione, che individuano e aggiornano costantemente tali divari e dipendenze,*** e l'attuazione delle relative tabelle di marcia OCT destinate a ridurre le dipendenze dell'Unione e a rafforzare la competitività dell'ecosistema spaziale dell'Unione;

Or. en

Motivazione

L'osservatorio sulle tecnologie critiche (Observatory of Critical Technologies, OCT) deve svolgere un ruolo proattivo nell'individuazione delle dipendenze tecnologiche, non limitandosi a registrarle ex post. Tale precisione consente di avviare tempestivamente le azioni di bonifica industriale.

Emendamento 3601
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera c

Testo della Commissione	*Emendamento*
c) la ricerca e lo sviluppo di nuove capacità spaziali ***dell'Unione*** e delle relative tecnologie abilitanti che promuovono una nuova economia nello spazio, in particolare attraverso la maturazione, la dimostrazione e l'operatività delle operazioni e dei servizi nello spazio, e delle tecnologie di rilevamento quantistico;	c) la ricerca e lo sviluppo di nuove capacità spaziali ***europee*** e delle relative tecnologie abilitanti che promuovono una nuova economia nello spazio, in particolare attraverso la maturazione, la dimostrazione e l'operatività delle operazioni e dei servizi nello spazio, e delle tecnologie di rilevamento quantistico;

Or. en

Emendamento 3602
Jüri Ratas, Riho Terras, Sven Mikser, Tobias Cremer

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera e

Testo della Commissione	*Emendamento*
e) l'esplorazione e lo sfruttamento delle sinergie con settori complementari quali la difesa e altri settori pertinenti ***per*** ambiti essenziali quali l'intelligenza artificiale e la cibersicurezza;	e) l'esplorazione e lo sfruttamento delle sinergie con settori complementari quali la difesa e altri settori pertinenti***, tra cui*** ambiti essenziali quali l'intelligenza artificiale e la cibersicurezza;

Or. en

Emendamento 3603
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera f

Testo della Commissione	*Emendamento*
f) il sostegno alle attività di normazione e certificazione pertinenti al settore spaziale ***dell'Unione***;	f) il sostegno alle attività di normazione e certificazione pertinenti al settore spaziale ***europeo***;

Or. en

Emendamento 3604
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h

Testo della Commissione	*Emendamento*
h) la promozione dell'adozione di Copernicus da parte degli utenti tra gli utenti primari di Copernicus attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi Copernicus, delle applicazioni	***soppresso***

a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti Copernicus.

Or. en

Motivazione

Il sostegno all'adozione da parte degli utenti e alle applicazioni a valle è ora affrontato in modo più esaustivo nell'ambito della componente relativa alla diffusione sul mercato e non deve più essere duplicato all'articolo 67.

Emendamento 3605
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h

Testo della Commissione	*Emendamento*
h) la promozione dell'adozione di Copernicus da parte degli utenti tra ***gli utenti primari di Copernicus*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***Copernicus***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***Copernicus***.	h) la promozione dell'adozione di Copernicus da parte degli utenti tra ***tutte le componenti*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***dell'Unione***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***del sistema spaziale dell'Unione***.

Or. en

Emendamento 3606
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h

Testo della Commissione	*Emendamento*
h) la promozione dell'adozione di	h) la promozione dell'adozione di

Copernicus da parte degli utenti tra ***gli utenti primari di Copernicus*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***Copernicus***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***Copernicus***.	Copernicus da parte degli utenti tra ***tutte le componenti*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***dell'Unione***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***dei sistemi spaziali dell'Unione***.

Or. en

Emendamento 3607
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h

Testo della Commissione	*Emendamento*
h) la promozione dell'adozione di Copernicus da parte degli utenti tra ***gli utenti primari di Copernicus*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***Copernicus***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***Copernicus***.	h) la promozione dell'adozione di Copernicus da parte degli utenti tra ***tutte le componenti*** attraverso lo sviluppo del mercato e la creazione di capacità, compresa la promozione dei dati e dei servizi ***dell'Unione***, delle applicazioni a valle e del loro sviluppo a tutti i livelli per massimizzare i vantaggi a livello socioeconomico, nonché la raccolta e l'analisi delle esigenze degli utenti ***dei sistemi spaziali dell'Unione***.

Or. en

Emendamento 3608
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	h bis) l'accelerazione dell'integrazione dei servizi spaziali dell'Unione nei quadri

normativi trasversali dell'Unione, in particolare quelli relativi alla sicurezza della vita, alla sicurezza civile, alla protezione delle infrastrutture critiche e alla sostenibilità ambientale, nonché la raccolta e l'analisi sistematiche delle esigenze degli utenti in tutte le componenti.

Or. en

Emendamento 3609
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	h bis) l'accelerazione dell'integrazione dei servizi spaziali dell'Unione nei quadri normativi trasversali dell'Unione, in particolare quelli relativi alla sicurezza della vita, alla sicurezza civile, alla protezione delle infrastrutture critiche e alla sostenibilità ambientale, nonché la raccolta e l'analisi sistematiche delle esigenze degli utenti in tutte le componenti.

Or. en

Emendamento 3610
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 – lettera h bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	h bis) l'accelerazione dell'integrazione dei servizi spaziali dell'Unione nei quadri normativi trasversali dell'Unione, in particolare quelli relativi alla sicurezza della vita, alla sicurezza civile, alla

protezione delle infrastrutture critiche e alla sostenibilità ambientale, nonché la raccolta e l'analisi sistematiche delle esigenze degli utenti in tutte le componenti.

Or. en

Emendamento 3611
Rihards Kols
a nome del gruppo ECR

Proposta di regolamento
Articolo 67 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. I programmi di lavoro per la realizzazione delle attività di cui all'articolo 1, paragrafo 2, lettera d), relative all'infrastruttura per la connettività spaziale garantiscono che agli utenti governativi che svolgono missioni di difesa, sicurezza nazionale, gestione delle frontiere, gestione delle crisi e sorveglianza marittima sia concesso un accesso prioritario alla capacità messa a disposizione nell'ambito di IRIS² e del servizio governativo di comunicazione satellitare istituito a norma del regolamento (UE) 2023/588. La Commissione, in collaborazione con l'Agenzia dell'Unione europea per il programma spaziale e gli Stati membri, definisce le condizioni per l'accesso prioritario nel programma di lavoro, compresi eventuali obblighi inerenti all'accreditamento di sicurezza, entro 12 mesi dall'entrata in vigore del presente regolamento.

Or. en

Motivazione

IRIS² and GOVSATCOM were conceived as governmental secure connectivity services, with defence and national security as their primary use cases. The Commission proposal funds

them under Window 4 but does not secure priority access for defence users in the work programme architecture. The amendment remedies this by establishing a priority-access obligation for governmental defence users, operationalising the White Paper for European Defence Readiness 2030's requirement for assured sovereign connectivity and reinforcing the Regulation's strategic-autonomy objective under Article 3(2)(d).

Emendamento 3612
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La Commissione applica le condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui al paragrafo 2 agli appalti, alle sovvenzioni o ai premi di cui al presente titolo ***se lo ritiene necessario e opportuno*** per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione, tenendo conto dell'obiettivo di promuovere l'autonomia strategica dell'Unione, in particolare in termini di tecnologia a livello di tecnologie e catene del valore fondamentali, preservando al tempo stesso un'economia aperta.	1. La Commissione applica le condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui al paragrafo 2 agli appalti, alle sovvenzioni o ai premi di cui al presente titolo per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione, tenendo conto dell'obiettivo di promuovere l'autonomia strategica dell'Unione, in particolare in termini di tecnologia a livello di tecnologie e catene del valore fondamentali, preservando al tempo stesso un'economia aperta. ***La Commissione può decidere di non applicare tali condizioni solo in casi eccezionali debitamente giustificati, a seguito di una valutazione dei rischi che dimostri che la loro applicazione non è necessaria per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione.***

Or. en

Motivazione

Le condizioni di ammissibilità relative alla sicurezza dovrebbero applicarsi per impostazione predefinita. Le deroghe devono rimanere eccezionali, giustificate e soggette a un'adeguata valutazione dei rischi.

Emendamento 3613

Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. La Commissione applica le condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui al paragrafo 2 agli appalti, alle sovvenzioni o ai premi di cui al presente titolo ***se lo ritiene necessario e opportuno*** per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione, tenendo conto dell'obiettivo di promuovere l'autonomia strategica dell'Unione, in particolare in termini di tecnologia a livello di tecnologie e catene del valore fondamentali, preservando al tempo stesso un'economia aperta.	1. La Commissione applica le condizioni di ammissibilità e di partecipazione di cui al paragrafo 2 agli appalti, alle sovvenzioni o ai premi di cui al presente titolo per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione, tenendo conto dell'obiettivo di promuovere l'autonomia strategica dell'Unione, in particolare in termini di tecnologia a livello di tecnologie e catene del valore fondamentali, preservando al tempo stesso un'economia aperta. ***La Commissione può decidere di non applicare tali condizioni solo in casi eccezionali debitamente giustificati, a seguito di una valutazione dei rischi che dimostri che la loro applicazione non è necessaria per preservare la sicurezza, l'integrità e la resilienza dei sistemi operativi dell'Unione.***

Or. en

Emendamento 3614
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Prima di applicare le condizioni di ammissibilità e di partecipazione in conformità del paragrafo 1, la Commissione informa il comitato di cui all'articolo 83, paragrafo 1, lettera g), e tiene nella massima considerazione i pareri degli Stati membri sull'ambito di	***soppresso***

applicazione e la giustificazione di dette condizioni di ammissibilità e di partecipazione.

Or. en

Motivazione

La soppressione del presente paragrafo garantisce che le condizioni di ammissibilità relative alla sicurezza possano applicarsi efficacemente come prassi.

Emendamento 3615
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Prima di applicare le condizioni di ammissibilità e di partecipazione in conformità del paragrafo 1, la Commissione informa il comitato di cui all'articolo 83, paragrafo 1, lettera g), e tiene nella massima considerazione i pareri degli Stati membri sull'ambito di applicazione e la giustificazione di dette condizioni di ammissibilità e di partecipazione.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3616
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 3 – lettera b

Testo della Commissione	*Emendamento*
b) il soggetto giuridico ammissibile si impegna a svolgere ***tutte*** le attività pertinenti in uno o più Stati membri; e	b) il soggetto giuridico ammissibile si impegna a svolgere le attività pertinenti ***prevalentemente*** in uno o più Stati membri; e

Or. en

Emendamento 3617
Angelika Niebler

Proposta di regolamento
Articolo 69 – paragrafo 3 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c bis) è ammissibile anche un soggetto giuridico in un paese associato che è membro del SEE e che si allinea ai criteri di cui alle lettere a), b) e c), conformemente alle condizioni stabilite nell'accordo sullo Spazio economico europeo.

Or. en

Emendamento 3618
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Proposta di regolamento
Articolo 70 – paragrafo 2 – lettera c bis (nuova)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	c bis) le attività di ricerca e sviluppo, i contratti di servizi e le risorse cofinanziate.

Or. en

Emendamento 3619
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. ***Salvo diversamente specificato,*** i	1. I servizi, i dati e le informazioni

servizi, i dati e le informazioni forniti dalle componenti e dalle attività di cui alla presente sezione sono ***privi di garanzia esplicita o implicita per quanto riguarda*** la loro qualità, accuratezza, disponibilità, affidabilità, velocità e idoneità a qualsiasi scopo. ***L'Unione, comprese la Commissione e l'Agenzia (EUSPA), non è responsabile***.

forniti dalle componenti e dalle attività di cui alla presente sezione sono ***soggetti a obblighi minimi di servizio adottati dalla Commissione mediante atti di esecuzione secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3, per ciascun servizio di ciascuna componente, in particolare per ciascuno dei servizi di cui all'articolo 59, paragrafo 3, all'articolo 60 e all'articolo 61, e garantendo*** la loro qualità, accuratezza, disponibilità, affidabilità, velocità e idoneità a qualsiasi scopo. ***Tali obblighi si applicano anche in caso di guasto o perdita di un satellite o di altra risorsa operativa; gli accordi di incarico conclusi a norma dell'articolo 74 prevedono il mantenimento dei livelli di servizio operativo in tali circostanze e disposizioni adeguate per la sostituzione delle risorse che presentano guasti***.

Or. en

Emendamento 3620
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. ***Salvo diversamente specificato,*** i servizi, i dati e le informazioni forniti dalle componenti e dalle attività di cui alla presente sezione sono ***privi di garanzia esplicita o implicita per quanto riguarda*** la loro qualità, accuratezza, disponibilità, affidabilità, velocità e idoneità a qualsiasi scopo. ***L'Unione, comprese la Commissione e l'Agenzia (EUSPA), non è responsabile***.	1. I servizi, i dati e le informazioni forniti dalle componenti e dalle attività di cui alla presente sezione sono ***soggetti a obblighi minimi di servizio adottati dalla Commissione mediante atti di esecuzione secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 83, paragrafo 3, per ciascun servizio di ciascuna componente, e garantendo*** la loro qualità, accuratezza, disponibilità, affidabilità, velocità***, continuità, integrità, resilienza, tempestività*** e idoneità a qualsiasi scopo. ***Tali obblighi si applicano anche in caso di guasto o perdita di un satellite o di altra risorsa operativa; gli accordi di incarico conclusi a norma dell'articolo 74***

prevedono il mantenimento dei livelli di servizio operativo in tali circostanze e disposizioni adeguate per la sostituzione delle risorse che presentano guasti.

Or. en

Motivazione

Operational space services (Galileo, PRS, EGNOS, Copernicus, IRIS², GOVSATCOM) can no longer be provided on a best-effort basis. Minimum service obligations per component and service, applicable also in the event of satellite failure, are indispensable to the credibility of the Union's critical space infrastructures. Service continuity must be guaranteed even in the event of satellite or asset failure. Requiring entrustment agreements to provide for the maintenance of operational service levels and for replacement of failed assets transforms resilience from a policy aspiration into a contractual obligation.

Emendamento 3621
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. ***Salvo diversamente specificato, i servizi,*** i dati e ***le informazioni*** forniti ***dalle componenti e dalle attività di cui alla*** presente ***sezione sono privi di garanzia esplicita o implicita per quanto riguarda la loro qualità, accuratezza, disponibilità, affidabilità, velocità e idoneità a qualsiasi scopo***. ***L'Unione, comprese la Commissione e l'Agenzia (EUSPA), non è responsabile***.	1. ***Il proprietario dei sistemi dichiara che*** i dati e ***i servizi*** forniti ***dai sistemi satellitari di cui al*** presente ***regolamento sono conformi ai parametri di servizio dichiarati***. ***Nel caso in cui i dati o i servizi non soddisfino i parametri dichiarati, il proprietario dei sistemi o un soggetto designato dal proprietario ne informa tempestivamente gli utenti, ove tecnicamente fattibile***.

Or. en

Emendamento 3622
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Le garanzie riguardano almeno: a) la disponibilità; b) la continuità del servizio; c) l'accuratezza e l'integrità; d) la resilienza contro le ingerenze, le attività di disturbo intenzionale (jamming) e gli attacchi informatici.

Or. en

Motivazione

Gli obblighi minimi di servizio devono coprire le qualità fondamentali su cui gli utenti fanno effettivamente affidamento: disponibilità, continuità, accuratezza, integrità e resilienza contro le ingerenze ostili.

Emendamento 3623
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Le garanzie riguardano almeno: a) la disponibilità; b) la continuità del servizio; c) l'accuratezza e l'integrità; d) la resilienza contro le ingerenze, le attività di disturbo intenzionale (jamming) e gli attacchi informatici.

Or. en

Emendamento 3624
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. Ciascun soggetto incaricato dell'attuazione mantiene un piano di continuità del servizio che specifica le

modalità di backup, la capacità minima dei servizi degradati e i tempi massimi di ripristino. I piani sono riesaminati annualmente e presentati alla Commissione.

Or. en

Motivazione

Ciascun soggetto incaricato dell'attuazione deve disporre di un piano di continuità del servizio per garantire che i guasti o i servizi degradati non interrompano i servizi spaziali critici dell'Unione.

Emendamento 3625
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 ter (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 ter. Ciascun soggetto incaricato dell'attuazione mantiene un piano di continuità del servizio che specifica le modalità di backup, la capacità minima dei servizi degradati e i tempi massimi di ripristino. I piani sono riesaminati annualmente e presentati alla Commissione.

Or. en

Emendamento 3626
Christophe Grudler, Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 quater (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 quater. Le interruzioni o degradazioni del servizio che superano le soglie applicabili sono comunicate alla

Commissione entro 24 ore. La Commissione comunica gli incidenti gravi al Parlamento europeo, al Consiglio e agli Stati membri interessati entro 48 ore e pubblica una relazione annuale sugli incidenti, fatta eccezione per le informazioni la cui divulgazione sarebbe contraria agli interessi di sicurezza dell'Unione o dei suoi Stati membri.

Or. en

Motivazione

Le gravi interruzioni devono essere segnalate rapidamente per garantire la trasparenza, il controllo politico e la tempestiva informazione agli Stati membri e alle istituzioni interessati.

Emendamento 3627
Yvan Verougstraete, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 1 quater (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 quater. Le interruzioni o degradazioni del servizio che superano le soglie applicabili sono comunicate alla Commissione entro 24 ore. La Commissione comunica gli incidenti gravi al Parlamento europeo, al Consiglio e agli Stati membri interessati entro 48 ore e pubblica una relazione annuale sugli incidenti.

Or. en

Emendamento 3628
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Per l'SST, gli Stati membri che partecipano alla sottocomponente SST non sono ritenuti responsabili: dei danni derivanti dall'assenza o dall'interruzione della fornitura di servizi SST, dal ritardo nella fornitura di servizi SST; dell'imprecisione delle informazioni fornite attraverso i servizi SST o dell'azione intrapresa in risposta alla fornitura di servizi SST.	***soppresso***

Or. en

Emendamento 3629
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 71 – paragrafo 2 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	2 bis. Il proprietario dei sistemi dichiara che i dati e i servizi forniti dai sistemi satellitari di cui al presente regolamento sono conformi ai parametri di servizio dichiarati. Nel caso in cui i dati o i servizi non soddisfino i parametri dichiarati, il proprietario dei sistemi o un soggetto designato dal proprietario ne informa tempestivamente gli utenti, ove tecnicamente fattibile.

Or. en

Emendamento 3630
Ondřej Krutílek

Proposta di regolamento
Articolo 72 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Pur tutelando l'autonomia	1. Pur tutelando l'autonomia

dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice mira a garantire che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. L'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 %. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato.

dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice mira a garantire che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. L'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 % ***e la prova del fatto che non è stato possibile soddisfarla***. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato.

L'amministrazione aggiudicatrice seleziona, ove possibile, almeno due fornitori del prodotto richiesto stabiliti in Stati membri diversi. La selezione dei fornitori tiene conto anche dell'obiettivo di garantire un'ampia distribuzione geografica dei fornitori tra gli Stati membri dell'Unione.

Or. en

Emendamento 3631
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 72 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Pur tutelando l'autonomia dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice mira a garantire che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. L'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 %. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato.	1. Pur tutelando l'autonomia dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice mira a garantire che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. L'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 % ***e la prova del fatto che non è stato possibile soddisfarla***. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato. ***L'amministrazione aggiudicatrice seleziona, ove possibile, almeno due fornitori del prodotto richiesto stabiliti in Stati membri diversi. La selezione dei fornitori tiene conto anche dell'obiettivo di garantire un'ampia distribuzione geografica dei fornitori tra gli Stati membri dell'Unione.***

Emendamento 3632
Benedetta Scuderi

Proposta di regolamento
Articolo 72 – paragrafo 1

Testo della Commissione	*Emendamento*
1. Pur tutelando l'autonomia dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice ***mira a garantire*** che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. L'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 %. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato.	1. Pur tutelando l'autonomia dell'Unione, l'amministrazione aggiudicatrice può chiedere all'offerente di subappaltare parte dell'appalto a società diverse da quelle appartenenti al gruppo dell'offerente, tramite bandi di gara competitivi ai livelli di subappalto appropriati. Per gli appalti di valore superiore a 10 milioni di EUR, l'amministrazione aggiudicatrice ***garantisce*** che almeno il 30 % del valore dell'appalto sia subappaltato a società esterne al gruppo dell'offerente principale, tramite bandi di gara competitivi a vari livelli di subappalto, in particolare al fine di consentire la partecipazione transfrontaliera delle PMI all'ecosistema spaziale. ***In casi eccezionali, qualora la condizione non possa essere soddisfatta e non vi sia alcuna alternativa valida,*** l'offerente motiva il mancato soddisfacimento di una richiesta di subappaltare o lo scostamento dalla percentuale del 30 % ***e individua le cause profonde che possono essere ulteriormente affrontate mediante misure di sostegno dell'UE o dell'amministrazione aggiudicatrice***. L'amministrazione aggiudicatrice può includere nella documentazione relativa alla procedura di aggiudicazione requisiti specifici per far sì che i contraenti principali seguano i principi in materia di appalti stabiliti nel presente regolamento durante l'esecuzione del contratto, in particolare per quanto riguarda la partecipazione delle PMI e dei nuovi

operatori, la concorrenza e un'analisi comparativa costante con le migliori condizioni di mercato.

Or. en

Emendamento 3633
Michał Kobosko, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Lucia Yar, Joanna Scheuring-Wielgus, Krzysztof Śmiszek

Proposta di regolamento
Articolo 72 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. La Commissione informa il comitato di cui all'articolo 83, paragrafo 1, lettera g), in merito all'adempimento dell'obiettivo di cui al paragrafo 1.

Or. en

Emendamento 3634
Rihards Kols
a nome del gruppo ECR

Proposta di regolamento
Articolo 73 – paragrafo 1 bis (nuovo)

Testo della Commissione	*Emendamento*
	1 bis. Fatta salva qualsiasi norma generale in materia di cofinanziamento applicabile ai sensi del presente regolamento, un tasso di cofinanziamento del 100 % si applica esclusivamente alle azioni del programma spaziale che la Commissione, sulla base di una valutazione congiunta con gli Stati membri effettuata a norma dell'articolo 14, ha individuato come di importanza strategica critica per la sicurezza, comprese le azioni relative alla sorveglianza dello spazio e al tracciamento, alla segnalazione

preventiva, alle comunicazioni governative sicure, alla conservazione delle capacità di lancio e alla protezione delle infrastrutture spaziali critiche. La Commissione pubblica i criteri di tale determinazione nel pertinente programma di lavoro e riferisce annualmente al Parlamento europeo e al Consiglio in merito all'applicazione del presente paragrafo.

Or. en

Motivazione

The 100% co-financing rate applicable to certain space programme components under existing Union space legislation serves a specific purpose: ensuring that actions of critical strategic importance are not hostage to national budgetary cycles. The amendment preserves this logic while preventing its generalisation - which would dilute the leverage of Union funding and conflict with Member States' fiscal interest in programme discipline. The criterion of "critical strategic security relevance", determined jointly with Member States via the governance body under Article 14, aligns with the Council's conclusions on space security and the Union Space Programme Regulation.

Emendamento 3635
Ondřej Krutílek, Elena Donazzan

Proposta di regolamento
Articolo 74 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Ogniqualvolta l'Agenzia ***o l'ESA*** istituisce una commissione per la valutazione delle offerte per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la valutazione delle offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.	2. Ogniqualvolta l'Agenzia istituisce una commissione per la valutazione delle offerte ***o tale commissione è sottodelegata all'ESA*** per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la valutazione delle offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.

Or. en

Emendamento 3636
Paulius Saudargas

Proposta di regolamento
Articolo 74 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Ogniqualvolta l'Agenzia ***o l'ESA*** istituisce una commissione per la valutazione delle offerte per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la valutazione delle offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.	2. Ogniqualvolta l'Agenzia istituisce una commissione per la valutazione delle offerte ***o tale commissione è sottodelegata all'ESA*** per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la valutazione delle offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.

Or. en

Emendamento 3637
Jana Nagyová

Proposta di regolamento
Articolo 74 – paragrafo 2

Testo della Commissione	*Emendamento*
2. Ogniqualvolta l'Agenzia ***o l'ESA*** istituisce una commissione per la valutazione delle offerte per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la valutazione delle	2. Ogniqualvolta l'Agenzia istituisce una commissione per la valutazione delle offerte ***o tale commissione è sottodelegata all'ESA*** per un appalto svolto nell'ambito dell'accordo tripartito, gli esperti della Commissione e, ove pertinente, dell'altra entità incaricata possono riservarsi il diritto di partecipare in qualità di membri alle riunioni della commissione per la

offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.

valutazione delle offerte, avere accesso a tutta la documentazione e partecipare alle riunioni di riesame. Tale partecipazione non pregiudica l'indipendenza tecnica della commissione per la valutazione delle offerte.

Or. en